

ஈழநாடு

The EELANAADU

50 சதம்

மலர் 21 தை 3 ஸபர் 28 இதழ் 339
யாழ்ப்பாணம் வியாழக்கிழமை 17-1-80

புதிய வகுப்புகள்
G. C. E. A/L O/L
1980 / 81 ஆகஸ்ட், டிசம்பர்
ஆரம்பம் 18-1-80
லோகநாதன்
இன்ஸ்டிரிபூட்,
166/1, ஆஸ்பத்திரி வீதி,
யாழ்ப்பாணம்.



தி. மு. கழகத்துக்கு லோகசபை துணை சபாநாயகர் பதவி

இந்திராகாங்கிரஸ் விருப்பம்:

கழகத்தலைவர்கள் ஆலோசனை

(சென்னை)
லோகசபை துணை சபாநாயகர் பதவியை திராவிட முன்னேற்றக் கழகத்திற்கு வழங்க பிரதமமந்திரி திருமதி இந்திரா காந்தி முன்வந்திருக்கிறார், இப்பதவியை திராவிட முன்னேற்றக் கழகத்திற்கு வழங்குவது தொடர்பாக இந்திரா காங்கிரஸ் கட்சி திராவிட முன்னேற்றக் கழகத்துடன் தொடர்பு கொண்டுள்ளதாக தி. மு. க தலைவர் திரு. மு. கருணாநிதி நேற்று சென்னையில் கூறினார், இந்தவிஷயம் தொடர்பாக தி. மு. கழகத்தலைவர்கள் விரைவில் கூடி முடிவு எடுப்பார்கள் என்றும் அந்த

முடிவு இந்திரா காங்கிரஸ் தலைமையிடத்துக்கு அறிவிக்கப்படும் என்றும் திரு. மு. கருணாநிதி தெரிவித்தார். இந்திராகாங்கிரஸ் கட்சிக்கு லோகசபையில் அறுதிப் பெரும்பான்மைபலம் இருப்பதால் மத்திய மந்திரி சபையில் தி. மு. கழகம் சேரவேண்டிய அவசியமில்லை என்று திரு. கருணாநிதி கூறினார்.
எம். ஜி. ஆர். அழைப்பை தி. மு. க. ஏற்காது தமிழ்நாடு முதல்வர் திரு. எம். ஜி. இராமச்சந்திரன் திங்களன்று நடத்தவிருக்கும்

அனைத்துக்கட்சிக் கூட்டத்தில் தி. மு. க. கழகம் கலந்து கொள்ளாது என்று திரு. கருணாநிதி கூறினார். பிற்பட்ட வகுப்பு மாணவர்களைத் தெரிந்து எடுப்பதற்கு வருமான உச்சவரம்பு சம்பந்தமான அரசின் உத்தரவு குறித்து விவாதிக்க இந்தக் கூட்டம் அழைக்கப்பட்டிருக்கின்றது. பஸ்கேரிய கப்பல் பேரம் தொடர்பாக தெரிவிக்கப்பட்டிருள்ள குற்றச்சாட்டுக்கள் தொடர்பாக விசாரணைசெய்ய சுபிரீம் கோர்ட் நீதிபதி ஒருவரை நியமிக்கச் செய்வது குறித்து தமிழ்நாடு மத்திய (8-ம் பக்கம் பார்க்க)

இன்று முதல் குடியிருப்பாளருக்கே இந்த வீடுகள் சொந்தம்

(கொழும்பு)
அரசுக்கும் உள்ளூராட்சி மன்றங்களுக்கும் சொந்தமான 25 ரூபாவுக்கும் குறைந்த வாடகையுள்ள வீடுகளை குடியிருப்பவர்களுக்கே சொந்தமாக்கும் திட்டம் இன்று

முதல் அமுலுக்குவருகிறது. பிரதமமந்திரி திரு. ஆர். பிரமோதாசாமின் ஏற்பாட்டின் கீழ் இந்தத் திட்டம் அமுலாகின்றது. கொழும்பில் இந்த வீடுகளைக்குடியிருப்பாளர்களுக்கு கையளிக்கும் திட்டம் விசேஷ வைபவங்களுடன் ஆரம்பமாகும். நாடுமுழுவதிலும் 21 ஆயிரம் வீடுகள் இவ்வாறு குடியிருப்பாளர்களுக்குச் சொந்தமாக்கப்படும்.

யாழ்ப்பாணத்தில்
(யாழ்ப்பாணம்)
யாழ். மாநகர சபைக்குச் சொந்தமான 581 வீடுகள் இன்று அவற்றில் குடியிருப்பாளர்களுக்குச் சொந்தமாக்கப்படும். இன்று காலை யாழ். மாநகரசபை மண்டபத்தில் நடைபெறும். வீடுகையளிப்பு வைபவத்தில் யாழ்ப்பாண எம்.பி. திரு. வெ. யோகேஸ்வரன் நல்லூர் எம். பி. திரு. மு. சிவசிதம்பரம் யாழ். மாநகரமுதல்வர் திரு. இராஜா விசுவநாதன் ஆகியோர் பிரதம அதிதிகளாகக் கலந்துகொண்டு வீடுகளின் உறுதி களை உரிமையர்களிடம் கையளிப்பார். (கொ)

செங்கொடிச் சங்கம் மகஜர்
(கொழும்பு)
அரசாங்க ஊழியர்கள் அறுபவித்துவந்த விடுமுறை நாட்களைக் குறைக்கும் தீர்மானத்தை வாய்ப்பெற தொழிற்சங்கங்களும் தொழிலாளர்களும் அறுபவித்து வந்த ஜனநாயக உரிமைகளைப் பாதுகாக்கும்படியும் கோரி இலங்கைச் செங்கொடிச் சங்கத்தின் மத்திய கமிட்டி ஜூன்தி 8-ம் பக்கம் பார்க்க

தி. மு. க- உறுப்பினரும் வேறு 4 பேரும் பலி

(சென்னை)
தமிழ்நாடு சட்டப்பேரவை தி. மு. க. உறுப்பினரும் வேறு நால்வரும் நேற்று பஸ்

விபத்தொன்றில் மரணமடைந்தனர். நேற்று அதிகாலையில் உழுந்துப்பேட்டைக்கருகில் எக்ஸ் பிரஸ் பஸ் ஒன்றும் சுற்றுலா பஸ் ஒன்றும் மோதிக்கொண்டதில் இந்த விபத்து ஏற்பட்டது. திருநெல்வேலியைச் சேர்ந்த சங்கரன் கோயில் சட்டப்பேரவை உறுப்பினரான திரு. எஸ். சுப்பையாவே மரணமான எம். எல். ஏ. ஆவர். விபத்தில் காயமடைந்த 36 பேர் ஆஸ்பத்திரியில் சேர்க்கப்பட்டனர். திரு. சுப்பையா பஸ்ஸில் தமது ஊருக்குப் போய்க் கொண்டிருந்தாராம். தி. மு. கழகத் தலைவர் (8-ம் பக்கம் பார்க்க)

டென் மார்க் பீட்ராட் விதைகள் (OHLSENS)
சிறு தொகையே இறக்குமதி செய்யப்பட்டிருக்கிறது தேவைக்கு முந்துங்கள்
சமுத்திரா ட்ரேட்ஸ் லிமிட்டெட்
23/2, ஸ்ரான்லி றோட், யாழ்ப்பாணம். தொலைபேசி: 7236

புத்தம் புதிய கிடைத்தற்கரிய HONDA மோட்டார் சைக்கிள்கள்
C D 185 NR - ROAD MASTER
விலைகள்
BENLY SUPER ரூபா 11950-00
C 90 ரூபா 10600-00
மிகக்குறைந்த எண்ணிக்கையே உண்டு ஏனைய மோடல்களும் உண்டு - தொடர்புகொள்ள்க
15, சென் பீற்றேஸ் லேன்
ஆஸ்பத்திரி வீதி, ... யாழ்ப்பாணம்
போன்: 7342 4686

புதிய வகுப்புகள் G. C. E. (O.L) Aug Dec GRADE NINE (9)
காலை, மாலை வகுப்புகள் ஆரம்பம் 18-1-80
யாழ்ப்பாணக் கல்விநிலையம்
22, இராமையா செட்டியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

MERCHANT FINANCE LIMITED

Special Transferable Deposits.
Earn 18% Interest per annum on one to three year term Deposits. You can get your Interest monthly.
You can transfer or sell your Deposits at your will and pleasure.
Savings Deposits.
Earn 8% to 15% Interest per annum on your monthly minimum balances.
You may withdraw your deposits at short notice by post or over the counter using our "Checklets" provided to you.
In addition, earn extra "Bonus Interest" of 3% per annum on your annual minimum balance.
Apply to us for detailed information.
C. Loganathan
CHAIRMAN
129, TEMPLE ROAD, JAFFNA.
Telephone: 8183

வரிவிளம்பரம்

வகுப்புகள்

LLB-First in Laws. சட்ட முகந் பரீட்சை 1980/81. கொழும்பு, யாழ். முன்னணி விரிவுரையாளர்களால் 5-1-80 தொடக்கம் நடாத்தப்பட்டுள்ளது. அச்சடித்த குறிப்புகளுடன் முதல் மாத வகுப்புக்கு சகல மாணவர்களுக்கும் இலவசமாக சேர்த்துக் கொள்ளப்படுவர். Cantabria Institute 166, Hospital Road, Jaffna. 4630

2-வது ஆண்டு நினைவாஞ்சலி



ஆ. க. ஆறுமுகம்தம்பி (புகையிரத நிலைய அத்தியட்சகர், மருதானை)

தோற்றம் மறைவு 12-8-21 17-1-78 அனைத்தோர் எவரும்மறவாத மாண்புடையோய ஆத்மா எம்முடனிருக்க, அன்புச் செல்வன் மறைந்தாய். என் செய்வேன், ஈசா.

ஆண்டிரண்டு அழிந்தும் அழியா இன்ப நினைவுகளை மீட்டு வகுந்தும் அன்பு மனைவி கமலா, அம்மா, சகோதரங்கள், மைத்துனர்கள், மக்கள், பருமக்கள். 274, நாவலர் வீதி, யாழ்ப்பாணம். 4592

தேவை

எமது அச்சகத்திற்கு ஒரு அச்சக்கோப்பாளரும், மனைஜரும் தேவை. தேரிலோ அல்லது கடித மூலமாகவோ தொடர்பு கொள்ளவும். சித்திரா அச்சகம், 310, மணிக்கட்டு வீதி, யாழ்ப்பாணம். 4680

பிளேற்றன் மெசின் மைன்டர்கள் உடன் தேவை. விண்ணப்பிக்கவும். விளம்பர இல: 4669, C/o சுழநாடு லிமிட்டெட், யாழ்ப்பாணம். 4669

விற்பனைக்கு

வண்ணப்பண்ணை தபால் சுந்தோர்க்கு முற்புறம் பாணிப்பாய் வீதியில் முகப்பட்டுள்ள தபால் மூன்று பரப்புக்காணி விற்பனைக்குண்டு. தேரிலோ, தபால் மூலமோ தொடர்பு கொள்ளவும். ப. சு. ஜயர், உலாந்தா, 101, மாண்புபாய் வீதி, யாழ்ப்பாணம். 4674

வீடியோ TV 20" தொலைக்காட்சிப் பெட்டி விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு கொள்ளவும், ராமச்சன் ஹாட்வேயர், 19, ஸ்ரான்லி றோட், யாழ்ப்பாணம். 4673

அறிவித்தல்

தென்மாட்டி கிழக்கு பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கத்தில் (கொடிகாமம்) 10000க்கு மேலான வெற்றுச் சாக்குகள், நல்லநிலையிலுள்ள 40 வெற்று பரல்கள் (45 கலன்) கேள்விப் பத்திர மூலம் விற்பனைக்கு இருக்கின்றன. ரூபா 150/- முற்பணம் கட்டி கேள்விப் பத்திரங்களைச் சங்க அலுவலகத்தில் பெற்றுக் கொள்ள வேண்டும். 25-1-80த் திகதி வெள்ளிக்கிழமை நண்பகல் 12-00 மணிவரை பூரணப்படுத்தப்பட்டு கேள்விப்பத்திரங்கள் ஏற்றுக் கொள்ளப்படுகும். பொருட்களைச் சங்கத்தில் பார்வையிடலாம்.

பொதுமுகாமையாளர். தென்மாட்டி கி. ப. நோ. கூ. சங்கம், கொடிகாமம், 14-1-80. 4691

ASTROLOGY

Your fortune in 1980 by Pundit Navaratnam Rs 6/50. Ragunathan Pathipakam, New Market, Jaffna. 4676

WANTED

Wanted Accounts Clerk with at least five years experience with a good handwriting and able to maintain books in English. Age below 35years. Salary Rs. 500/- all inclusive. Apply in own handwriting to Autos Ltd., Jaffna. 4683

Wanted Manager qualified to handle the distribution of Agro-Chemicals and with a sound knowledge on the use of Agro-Chemicals Age around 40 years. Salary Rs. 800/- all inclusive, annual increments and other benefits. Apply in own handwriting to Autos Ltd. Jaffna. 4632

கேள் வி விளம்பரம்

கிளிநொச்சிப் பட்டணம், கிளிநொச்சி.

கிளிநொச்சிச் சந்தையில் ஒரு மாட்டி ஹைச் சிகி கடை 19-01-1980 தொடக்கம் 31-12-1980 வரைக்கும் இவ்வெல்லைக்குள் விதிக்கப்பட்டுள்ள கட்டு-பாட்டு விளைக்கு இறைச்சி விற்பனை செய்வதற்கான கேள்விகள் என்னால் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும். கேள்விப் பத்திரங்கள் முறையே ரூபா 300/- கேள்விப் பிணைப்பணமாகவும், ரூபா 25/- கேள்விப் பத்திரப் பணமாகவும் செலுத்துவதன் மூலம் 18-01-1980 பி. ப. 12-30 மணிவரை வழங்கப்படும். கேள்விப் பத்திரப் பிணைப்பணம் ரூபா 25/- மீளளிக்கப்படமாட்டாது.

கேள்விகள் அரக்கு முத்திரையிடப்பட்டு "விசேட ஆணையாளர், பட்டணசபை அலுவலகம், கிளிநொச்சி" என விலாசமிடப்பட்டு 19-01-1980 காலை 10-00 மணிக்குப் பிற்பாது கிடைக்கக் கூடியதாக அனுப்பி வைக்கப்படல் வேண்டும். மேலுறையின் இடதுபக்கத்தில் கேள்வியின் பெயர் குறிக்கப்பட்டிருந்தல் வேண்டும். குறிப்பிடப்பட்ட காலத்திற்குப் பின்னர் எக்காரணம் கொண்டும் கேள்வி ஏற்றுக் கொள்ளப்படமாட்டாது.

சென்ற கருடத்திலும் குறைந்த கேள்விகள் கவனத்திற்கெடுத்துக் கொள்ளப்படமாட்டாது. மேலதிக விபரங்களை அலுவலக நேரத்தில் பெற்றுக் கொள்ளலாம்

கிளிநொச்சிச் சந்தை, மாட்டிஹைச்சிகி கடை இல; 2 சன்ற வருடக் கேள்வித் தொகை: ரூபா 30,750/-

(ஒப்பம்) செ. கணேஸ், விசேட ஆணையாளர், கிளிநொச்சிப் பட்டணம்.

விசேட ஆணையாளர் அலுவலகம், கிளிநொச்சிப் பட்டணம், கிளிநொச்சி. 1980-01-12. 4671

இன்று

(யாழ்ப்பாணம்) சுழநாடு, ஆதரவின் வயாவிளாள் ஞான வைரவர் சனசமூக நிலையம் நடாத்தும் வருடாந்த உரைநாட்டாட்சி போட்டியின் இன்றைய முதல் லாவது 7வீரர் ஆட்டத்தில் கட்டுவாள்-பாலர் ஞானேதைய வி. கழகத்தை எதிர்த்துபலாலி அண்ணா பி. வி. கழகம் ஆரும், தொடர்ந்து இடம் பெறும் 11 வீரர் ஆட்டத்தில் காங்கே சந்திரையி றன்ஸ்விசு கழகத்தை எதிர்த்து திருநெல்வேலி ஹெல்மிக் கழகம் ஆரும். நிலைபுமைதானத்தில் மாலை 3-30 மணிக்கு விவாதம் தொடங்கும். பெறும்.

மன்றினால்

ஹஜ்ரி விழா

(மன்றினால்) விழா அடுத்த மாதம் 16ம் திகதி நடைபெறவுள்ளது. இவ்விழாவில் போக்குவரத்து அமைச்சர் ஜனாப எ. எச். முகம்மது பிரதம விருந்தினராகக்கலந்து கொள்வார்.

சன்னாகம்

ப. நோ. கூ. சங்கம் (வரைவுள்ளது) சன்னாகம் அறிவித்தல்

மேற்படி சங்கத்தில் 5000க்கு மேற்பட்ட வெற்றுச் சாக்குகளும், கழிவுப் பொருட்களான மா, சீனி நவதானியங்கள், மரவெற்றுப் பெட்டிகள் ஆகியன கேள்விப்பத்திரம் மூலம் விற்பனைக்கிற்குக்கின்றன. வெற்றுச் சாக்குகளுக்கு மீளளிப்பு சம்பந்தப்பணமாக ரூபா 250/-ம் எனையவற்றிற்கு ரூபா 50/-ம் செலுத்திக் கேள்விப் பத்திரங்களைக் காரியாலய வேலைநாட்களில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

கேள்விப்பத்திரங்கள் யாவும் 22-1-80 செவ்வாய்க்கிழமை நண்பகல் 12-00 மணிவரையுள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும்.

பொது முகாமையாளர், 12-1-80 4670

மிளகாய்க்கு

நியாய விலை:

ஆணைக்குழு 20ல்

யாழ் நகரில் விசாரணை

(யாழ்ப்பாணம்) மிளகாய்க்கு நியாயமான விலையொன்றை நிர்ணயிக்கும் பொருட்டு மிளகாய் உற்பத்தியாளர்களிடமிருந்தும், நுகர்வோர் நிறுவனங்களிடமிருந்தும் கருத்துக்களைச் சேட்டறியும்பொருட்டுத் தேசிய விலை ஆணைக்குழு இம்மாதம் 20த் தேதி யாழ். சென்ஜோன்ஸ் கல்லூர் பண்டபத்தல் விசாரணை ஒன்றை நடாத்துவுள்ளது.

விவசாயிகளும், பொதுமக்களும் மற்றும் சமத்தொழில் ஆர்வமுள்ளவர்களும் இவ்வாணைக்குழு முன்னிலையில் சாட்சியமளிக்கலாம். அவ்வாறு சாட்சியமளிக்கவிரும்பாதவர்கள் இது சம்பந்தமான தமது மனுக்களை உதவி ஆணையாளர், விற்பனை அபிவிருத்தித் திணைக்களம், யாழ்ப்பாணம் என்ற முகவரிக்கு அனுப்புமாறு சேட்டப்படுகின்றனர்.

இவ்விசாரணையின் போது வர்த்தக அமைச்சர் திரு. வலித் அத்துலத்முதலியும், யாழ் மாவட்ட அமைச்சர் திரு. யூ. பி. விஜயக்கனும் கலந்து கொள்வார்களெனத் தெரிய வருகிறது. (வெ.)

கோட்டு விற்பனை விளம்பரம்

சுடு 2130

1. சுப்பிரமணியம் அலவாணரும்
2. பெண் ஆச்சிமுத்துவும், வட்டுக்கோட்டை மேற்கு எதிர் 15 வழக்காளிகள்

1. இளையதம்பி கிருஷ்ணராஜா மூளாய் எதிரிகள் மல்லாகம் டிஸ்ட்ரிக்ட் கோட்டின் MB 2130-ம் இலக்கு வழக்கில் எங்குக் கிடைத்த கோட்டுக் சட்டனைப்பு பின்னால் விபரிக்கப்படும் துண்டுக் காணியை 1980-ம் ஆண்டு மார்சு மாதம் 6-ம் திகதி புதன்கிழமை மு. ப. 10 மணி தொடக்கம் அந்தக் காணிக்ளர் நின்று பிரசித்த ஓவலத்தில் என்னால் விற்கப்படும்.

தீர்வைத்தொகை

முதல் வட்டி ரூபா 21,350/- பின் 20-1-78 தொடக்கம் 22-12-78 வரைக்கும் ரூபா 15,000/-க்கு 12% வட்டியும் பின் முழுத்தொகையும் இறுபடும் வரைக்கும் 5% வட்டியும் கோட்டுச் செலவு ரூபா 810 சதம் 66. இதில் ரூபா 3,500/- வழக்காளிகளிடம் கொடுக்கப்பட்டது.

ஆதனவிபரம்

வடமாகாணம் யாழ்ப்பாணம் டிஸ்ட்ரிக்ட் வலிகாயம் மேற்குப்பகுதி சங்காணைக் கோலிற்ற்று மூளாய் இறை சிற்பன்சகார பரப்பு நில. இலாச்சம் எட்டும் (ப. தி. இ. 8) லும் கிணறும் பயிர் வகைகளும் இறைகு எல்லை கிழக்கு வேலாயுதம் கைமடெண் செல்லம்மாவின் ஆதனம் வடக்கு அப்பாச்சி பெண் வள்ளிநாயகத்தின் ஆதனம், மேற்கு முத்துக்குமார கணபதிப்பிள்ளையின் ஆதனம், (கெற்கு ரோட்டு இடதங்கலிற் சொரியலாய் 23/24 பங்கும், [அதற்குரியவைகளும்.

"விதானைவளவு" சித்தன் கேணி. 30-11-79. சி. செ. மாரிமுத்து நீ மன்றங்களின் விற்பனையும் ஆணையாளரும் விலைத்திப்பாளரும் 4664

கணபதி துணை சத்தியா அன்கோ, 229A, K. K. S. வீதி, யாழ்ப்பாணம். சத்தியா அன்கோ அடலவு நிலையம் இடமாற்றம் மேற்படி விலாசத்திலுள்ள எமது ஸ்தானம் 18-1-80 வெள்ளிக் முகம் தொடக்கம் 151, கந்தாரிபார் வீதி, யாழ்ப்பாணம் என்ற விலாசத்திற்கு மாற்றப்பட்டவுள்ளது என்பதைப் பண்புடன் அறியத் தருகிறோம். இங்ஙனம் திருமதி வ. வேலும் மயிலும் உரிமையாளர். 4677

மரண அறிவித்தல்

திருமதி பென்னம்மா

நுணலிலைச் சேர்ந்த திருமதி பென்னம்மா இறந்துவிட்டார். இவர் காலஞ்சென்ற கதிரவேலு உடையாரின் மகளும், காலஞ்சென்ற பூலோகசிங்கத்தின் மனைவியும், குமாரகவாரி (இளைப்பாறிய கூட்டுறவு உத்தியோகத்தர்) வெற்றிவேலு (அதிபர், இந்துக்கல்லூரி, சாவகச்சேரி) செல்வநாயகி, சுந்தரலிங்கம் (P. W. D. கொடிகாமம்), வேதநாயகி, இராசநாயகி (ஆசிரியை, மகாவித்தியாலயம், கட்டுக்கல் தோட்டை) ஆகியோரின் தாயும், பரமசுந்தரி, நாகேஸ்வரி, சிறிவிவாசன், நீலாம்பிகை, கனகசபாபதி, அபேசிங்கி ஆகியோரின் மாமியுமாவார். அன்றின் இல்லம் "சிவனகம்" சாவகச்சேரியிலிருந்து இன்று 17-1-80 பி. ப. 4-00 மணிக்குப் பூதவுடல் சாவகச்சேரி மயானத்திற்கு எடுத்துச்செல்லப்படும். உறூர், உறவினர், நண்பர்கள் இவ்வறிவித்தலுக்கு ஏற்றுக்கொள்ளவும். 4684

திருமண அழைப்பு

மணமகன்: சி. இராசநாயகம் (படவரைஞர்) நீர்ப்பாசன இலாக்கா யாழ்ப்பாணம் (முன்னாள் மூளாய் விதானையார் சீனிவாசகம் மகன்)

மணமகள்: க. சர்வாம்பிகை தெல்லிப்பழை ஆ. கனகசபை மகன். (இளைப்பாறிய ஓவசியர், குருநாகல் & நல்லூர் | பூநகரி)

சித்தார்த்தி வருஷம் தையாதம் 5-ந் திகதி (19-1-80) சனிக்கிழமை பகல் 12-00 முதல் 1-00 மணி வரையுள்ள சுபமுகூர்த்தத்தில் மணமகள் இல்லத்தில் எமது திருமண விழா நடைபெறவிருப்பதால் உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கிறோம். (தனிப்பட்ட அழைப்புகளில்லை)

உபசாரம்: மணமகள் இல்லம் 19-1-1980 சனிக்கிழமை பி. ப. 4 மணி தலமண்கலட்டி, தெல்லிப்பழை. மணமகள் இல்லம்: 20-1-1980 குாயிற்றுக்கிழமை பி. ப. 4 மணி டச்விதி, மூளாய். 4667

தேசிய ஒருமைப்பாட்டுக்கு

இலக்கியம் வாயிலாக முடியும் “சேதுபந்தனம்” அறிமுக விழாவில் பேராசிரியர் சிவத்தம்பி

(யாழ்ப்பாணம்) தேசிய ஒருமைப்பாட்டுக்கு இலக்கியம் ஒருவாயிலாக அமையமுடியும் என்று பேராசிரியர் கா. சிவத்தம்பி கூறினார்.
யாழ்ப்பாணம் மத்திய கல்வாரி மண்டலத்தில் கடந்த ஓயிற்றுக்கிழமை முத்தமிழ் விளையாட்டுக்கழகமும் மக்கள் கலை இலக்கியப் பேரவையும் இணைந்து நடத்திய சேதுபந்தனம் தோட்டி கட்டிடத்தின் ஆகிய நூல் அறிமுகவிழாவில் பேராசிரியர் சிவத்தம்பி ஆய்வுரை நிகழ்த்தினார். கலாநிதி சண்முகதாஸ் தலைமையில் இந்த நிகழ்ச்சி நடைபெற்றது.

இனைய தலைமுறையினருக்கு இம்மாதிரி மொழிபெயர்ப்பு நூல்கள் தொடர்பையும் நட்பையும் ஏற்படுத்தும் என்று கூறலாம். சிங்கள இலக்கியத்தில் தமிழ்மனிதனின் தோற்றம் எவ்வாறு காட்டப்படுகின்றது, தமிழ் இலக்கியத்தில் சிங்கள மனிதனின் தோற்றம் எவ்வாறு காட்டப்படுகின்றது என்பதை அறிய முயன்றால் இந்த இரு இனங்களுக்கிடையிலும் பிரச்சனைகளுக்காக ஊற்றுக்கண்ணை அறியக்கூடிய தாய் இருக்கும் என்று பேராசிரியர் சிவத்தம்பி கூறினார். இலக்கியங்களை மொழி

பெயர்க்கும்போது எழும் பிரச்சனைகளைப் பற்றி விளக்கிப்பெரிய பேராசிரியர் சிவத்தம்பி ஆக்க இலக்கிய வாழ்க்கை இவ்வாறான இலக்கிய மொழி பெயர்ப்புக்களையும் செய்தல் வேண்டும் என்றார்.
திரு. கனகரத் தினத்தின் முயற்சியை அவர் பெரிதும் பாராட்டினார்.
முத்தமிழ் வெளியீட்டுக் கழகத்தின் சார்பில் திரு. க. செங்கலைச்சுவரேந்திரநாதர் நிகழ்த்துகையில், இந்த நாட்டில் வாழுகின்ற இரு இனங்களுக்கிடையிலுமான ஒத்த (7-ம் பக்கம் பார்க்க)

மணிவாக்கு
உங்கள் தேவைக்கு அதிகமாக இருப்பதைப் பிறருக்குக் கொடுக்க முன்வாருங்கள்.
ஆச்சார்ய வினோபவே.

மக்கள் கருத்து
சீமெந்துத் தட்டுப்பாடு

யாழ்ப்பாணம் கட்டிடப் பொருட்கள் கட்டுத்தர்ப்பானத்தில் சீமெந்துத் தட்டுப்பாடு காரணமாக மக்கள் நீண்ட கியூ வரிசையில் நிற்பதை நாள்தோறும் காணக்கூடியதாக உள்ளது. நாட்டில் சீமெந்துத் தட்டுப்பாடு நிலவி வருவதைக் காணக்கூடியதாக உள்ளது. இதனால் பொதுமக்கள் ஆரம்பித்த கட்டிடவேலைகளைப் பூர்த்திசெய்யமுடியாது பெரும் சிரமத்திற்குள்ளாகி வருகின்றனர். சீமெந்துத் தட்டுப்பாடு காரணமாக மக்களுக்கு கிடைக்காததும் பெரும் குறைபாடாகும். சீமெந்துத் தட்டுத்தர்ப்பனம் இது குறித்துக் கவனஞ்செலுத்தி, உற்பத்தியை அதிகரிக்க முன்வந்து, மக்களுக்குச் சீமெந்துத் தாராளமாக கிடைக்கக்கூடிய வகையில் சீமெந்துத் திற்பனைக்கு விடமுன்வரவேண்டும்.

யாழ். கட்டிடப் பொருட்கள் கட்டுத்தர்ப்பானத்திற்கு முன் நீண்ட நேரம் மக்கள் கியூ வரிசையில் காத்துநின்றும் சீமெந்துத் தட்டுப்பாடு பாது திரும்பிச் செல்வதைக் காணக்கூடியதாக இருக்கின்றது. காலையில் எத்தனையோ சிரமங்களுக்கு மத்தியில் கட்டிடப் பொருட்கள் கட்டுத்தர்ப்பானம் திறக்கப்படுவதற்கு முன்பே கியூ வரிசையில் பல மணி நேரமாகக் காத்துநின்றும் இறுதியில் சீமெந்துத் தட்டுப்பாடு ஏமாற்றத்துடன் செல்கின்றனர்.

இவ்வாறு நீண்ட நேரம் கியூவில் நின்ற சீமெந்துத் தட்டுப்பாடு செல்லும் மக்களுக்கு யாழ். கட்டிடப் பொருட்கள் கட்டுத்தர்ப்பான அதிகாரிகள் ஏதோ சாட்டுக்களைக் கூறி, அவர்களைத் திருப்பியனுப்பி விடுவது கவலைக்குரிய விடயமாகும். அவர்கள் கூறுகின்ற தொண்டிச் சமாதானங்களை மக்களும் வேறு வழியின்றி ஏற்றுக்கொண்டு செல்கிறார்கள்.

நாட்டில் போதிய வளவு சீமெந்துத் தையிருப்பில் உள்ளதாகவும், அதற்கு எதுவிதத் தட்டுப்பாடும் இல்வையென்றும் அரசாங்கம் அறிவித்துள்ளது. அதே நேரத்தில் நாளுக்கு நாள் சீமெந்துத் தை உற்பத்தி அதிகரிப்பதாக இலங்கை சீமெந்துத் கட்டுத்தர்ப்பானம் தெரிவிக்கின்றது. ஆனால் கட்டிடப் பொருட்கள் கட்டுத்தர்ப்பானத்திற்குச் சென்றால் அங்கே சீமெந்துத் இல்வையென்று கூறித் தையை விரித்துவிடுகிறார்கள்.

கள்ளச்சந்தையில் தேவையான அளவு சீமெந்துத் தை பெறக்கூடியதாக உள்ளது. எப்படி?

தி. வெற்றியேலும்பிள்ளை வட்டுக்கோட்டை.

மட்டக்களப்பு
(மட்டக்களப்பு)
மட்டக்களப்புமாநகரசபைக்குச் சொந்தமான 156 வீடுகள் இன்று குடியிருப்பாருக்குச் சொந்தமாக்கப்பட்டுள்ளன. மட்டக்களப்புநகரசபையின் 101 வீடுகளும், முத்தலுவரவில் 33 வீடுகளும், நாவுருடாவில் 22 வீடுகளும் குடியிருப்பாருக்குச் சொந்தமாக்க வழங்கப்படும். (வெ)

“ஐயா” என்றழைக்கும்போது மனம் வேதனையடைகிறது” நரிப்புலித்தோட்ட கிராமத்தில் அமைச்சர் இராசதுரை

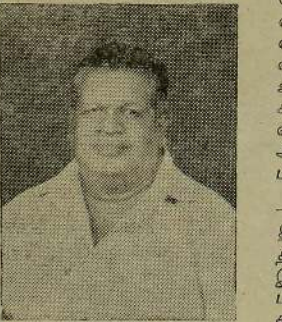
(மட்டுநகர்) என்னை இந்த நிலைக்கு உயர்ந்திய நீங்கள் ஐயா என்று சொல்லும்போது என்மனம் மிகவும் வேதனையடைகிறது. மேற்கண்டவாறு மட்டுநகர் முதல்வரும் பிராந்திய அபிவிருத்தி அமைச்சருமான திரு. செல்வையா இராசதுரை மட்டக்களப்பு நரிப்புலித்தோட்ட கிராம முன்னேற்ற சங்கத்தின் மட்டாண்ட நிலையத்தை திறந்து வைத்து உரையாற்றுகையில் தெரிவித்தார்.
மண்முனை மேற்கு உதவி அரசாங்க அதிபர் திரு. சி. சொர்ணவழுவேல் தலைமையில் நடைபெற்ற வைபவத்திற்கு வருகை தந்த அமைச்சர் அக் கிராம மக்கள் கோலாட்டப், கும்மியாட்டத்துடன் வரவேற்கப்பட்டார். 65 ஆயிரம் ரூபாய் செலவில் அமைக்கப்பட்ட இந்த நிலையத்தை திறந்து வைத்த அமைச்சர் மேலும் பேசுகையில் முன்பெல்லாம் என்னை வயோதிபர்கள் மகன் என்றும், சகோதரர்கள் அண்ணன், தம்பி என்றெல்லாம் உறவு சொல்லி அழைப்பீர்கள். இன்றுநான் மந்திரியானவுடன் என்னை ஐயா என அழைக்கின்றீர்கள் இதனால் என்மனம் மிகவும் வேதனையடைகிறது.

இந்நிலைக்கு உயர்ந்திய நீங்கள் ஐயா என்று சொல்லும்போது என்மனம் மிகவும் வேதனையடைகிறது. மேற்கண்டவாறு மட்டுநகர் முதல்வரும் பிராந்திய அபிவிருத்தி அமைச்சருமான திரு. செல்வையா இராசதுரை மட்டக்களப்பு நரிப்புலித்தோட்ட கிராம முன்னேற்ற சங்கத்தின் மட்டாண்ட நிலையத்தை திறந்து வைத்து உரையாற்றுகையில் தெரிவித்தார்.
மண்முனை மேற்கு உதவி அரசாங்க அதிபர் திரு. சி. சொர்ணவழுவேல் தலைமையில் நடைபெற்ற வைபவத்திற்கு வருகை தந்த அமைச்சர் அக் கிராம மக்கள் கோலாட்டப், கும்மியாட்டத்துடன் வரவேற்கப்பட்டார். 65 ஆயிரம் ரூபாய் செலவில் அமைக்கப்பட்ட இந்த நிலையத்தை திறந்து வைத்த அமைச்சர் மேலும் பேசுகையில் முன்பெல்லாம் என்னை வயோதிபர்கள் மகன் என்றும், சகோதரர்கள் அண்ணன், தம்பி என்றெல்லாம் உறவு சொல்லி அழைப்பீர்கள். இன்றுநான் மந்திரியானவுடன் என்னை ஐயா என அழைக்கின்றீர்கள் இதனால் என்மனம் மிகவும் வேதனையடைகிறது.

இக்கிராம மக்களை நான் என்றும் மறவேன். அன்று தொடக்கம் இன்றுவரை என்மேல் அன்பு கொண்டவர்கள். உங்கள் பிரச்சனைகளை நான் நிச்சயம் தீர்த்துவைப்பேன். இக்கிராமத்தவர்கள் கைத்தொழில் பழக வேண்டுமென்ற நோக்கத்துடன் தான் 65 ஆயிரம் ரூபாயில் இந்த மட்டாண்ட நிலையத்தை நிறுவித்ததுள்ளேன். மேலும் இக்கிராமத்தில் வீடமைப்பு திட்டம் உருவாக்கப்படும். உங்கள் பிரச்சனைகள் எதுவாயினும் என்னிடம் தெரிவிப்புகள். என்னால் இயன்றால் உங்கள் தேவைகளை பூர்த்தி செய்வேன்.

இவ்வைபவத்தில் கிராமத்தின் தேவைகளை குறித்து கிராம முன்னேற்ற சங்க காரிய தரிசி திரு. ஏ.சொம்பரம் மகஜர் ஒன்றை அமைச்சரிடம் ஒப்படைத்தார்.
மற்றும் இவ்வைபவத்தில் க. சின்னத்தம்பி (அதிபர்) திரு. எஸ். சுப்பையாபிள்ளை (கிராம அபிவிருத்தி உத்தியோகத்தர்) ஆகியோரும் உரையாற்றினார்கள்.

ஓய்வுபெறும் கூட்டுறவுப் பரிசோதகர்



(யாழ்ப்பாணம்) யாழ்ப்பாணம், வவனியா, திருகோணமலை, கொழும்பு ஆகிய இடங்களில் கூட்டுறவுப் பரிசோதகராகப் பணிபுரிந்த திரு. பொன்னம் பலம் நெல்லிநாதன், இவ்வருடம் முதல் ஓய்வுபெறுகிறார். கூட்டுறவு உத்தியோகத்தர் சங்கத்தின் வவனியா-யாழ்-

இக்கிராம மக்களை நான் என்றும் மறவேன். அன்று தொடக்கம் இன்றுவரை என்மேல் அன்பு கொண்டவர்கள். உங்கள் பிரச்சனைகளை நான் நிச்சயம் தீர்த்துவைப்பேன். இக்கிராமத்தவர்கள் கைத்தொழில் பழக வேண்டுமென்ற நோக்கத்துடன் தான் 65 ஆயிரம் ரூபாயில் இந்த மட்டாண்ட நிலையத்தை நிறுவித்ததுள்ளேன். மேலும் இக்கிராமத்தில் வீடமைப்பு திட்டம் உருவாக்கப்படும். உங்கள் பிரச்சனைகள் எதுவாயினும் என்னிடம் தெரிவிப்புகள். என்னால் இயன்றால் உங்கள் தேவைகளை பூர்த்தி செய்வேன்.

இவ்வைபவத்தில் கிராமத்தின் தேவைகளை குறித்து கிராம முன்னேற்ற சங்க காரிய தரிசி திரு. ஏ.சொம்பரம் மகஜர் ஒன்றை அமைச்சரிடம் ஒப்படைத்தார்.
மற்றும் இவ்வைபவத்தில் க. சின்னத்தம்பி (அதிபர்) திரு. எஸ். சுப்பையாபிள்ளை (கிராம அபிவிருத்தி உத்தியோகத்தர்) ஆகியோரும் உரையாற்றினார்கள்.

யாழ். ரயில் நிலையத்தின் நான்கு அதிபர்களின் இடமாற்றம் ரத்து

(யாழ்ப்பாணம்) திருவாளர்கள் எஸ். மார்க்கண்டு, டி. சிதம்பரநாதன், பி. ரவிந்திரன், ரி. சுப்பிரமணியம் ஆகியோரே இடமாற்றம் செய்யப்பட்டு இப்போது மீண்டும் யாழ். ரயில்நிலையத்திற்கு வந்துள்ளனர். திடீர் இடமாற்ற உத்தரவினால் பாதிக்கப்பட்ட இவர்களின் இடமாற்றம் ரத்துச் செய்யப்பட்டவேண்டும் என்று சங்கயிரத நிலைய அதிகாரிகள் புகார் செய்திருந்ததை அடுத்து இவர்களது இடமாற்றம் ரத்துச் செய்யப்பட்டது.

இக்கிராம மக்களை நான் என்றும் மறவேன். அன்று தொடக்கம் இன்றுவரை என்மேல் அன்பு கொண்டவர்கள். உங்கள் பிரச்சனைகளை நான் நிச்சயம் தீர்த்துவைப்பேன். இக்கிராமத்தவர்கள் கைத்தொழில் பழக வேண்டுமென்ற நோக்கத்துடன் தான் 65 ஆயிரம் ரூபாயில் இந்த மட்டாண்ட நிலையத்தை நிறுவித்ததுள்ளேன். மேலும் இக்கிராமத்தில் வீடமைப்பு திட்டம் உருவாக்கப்படும். உங்கள் பிரச்சனைகள் எதுவாயினும் என்னிடம் தெரிவிப்புகள். என்னால் இயன்றால் உங்கள் தேவைகளை பூர்த்தி செய்வேன்.

பேசுலை-கரிசல் மோதல்

(மன்னார்) பேசுலை-கரிசல் ஆகிய இரு கிராமங்களிலும் இரு பகுதியினருக்கிடையில் மூன்றாவது தடவையாக மோதல் ஏற்பட்டது. கரிசல் சேர்ந்த ஒரூவருக்கும் பேசுலையைச் சேர்ந்த ஒருவருக்கும் பேசுலையில் கடலை வாங்கும் போது ஏற்பட்ட சச்சரவால் இம்மோதல் ஏற்பட்டுள்ளது என அறியப்படுகிறது.
இதனால் பேசுலையைச் சேர்ந்த நபர் ஒருவர் பலத்த காயங்களுடன் ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளார். கரிசல் சேர்ந்த ஒருவருக்குச் சொந்தமான தேனீர்க்கடை யொன்று பேசுலையில் சேதப்படுத்தப்பட்டுள்ளது.
இது சம்பந்தமாக மன்னார் பொலிசார் புலன்விசாரணை செய்து வருகின்றனர்.

நூலகவியற் கருத்தரங்கு

(யாழ்ப்பாணம்) இலங்கை நூலகவியற் கருத்தரங்கு இம்மாதம் 19-ந் திகதி சனிக்கிழமை காலை 9 மணிக்குத் தீர்ப்பாயகிழமுநாள் நிகழ்ச்சியாக யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக் கழகத்தில் இராமநாதன் மண்டலத்தில் நடைபெறுவள்ளது. பொது அரங்கு நிகழ்ச்சிகளுக்கு யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக் கழக நூலகம் திரு. ஆர். எஸ். தம்பையா தலைமை தாங்குகின்றார். பி. ப. 2 மணிக்கு ஆரம்பமாகும் சிறப்புநிகழ்வு தேசிய நூலகச்சபையில் உதவி இயக்குநர் திரு. எஸ். எம். கமலதீன் தலைமை வகிக்கின்றார்.

காலே நிகழ்ச்சியில் சிறப்புரைகள் இடம்பெறுவள்ளன. யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக் கழக உபவேந்தர் பேராசிரியர் க. வித்தியானந்தன், வடமாநிலக் கல்வியறிவுத் திரு. தி. மாணிக்கவாசகர் யாழ். உள்நேராட்சி உதவி ஆணையர் திரு. அன்றன் அல்பிரேட், தேசிய நூலகச்சபை உதவி இயக்குநர் திரு. எஸ். எம். கமலதீன், இலங்கை நூலகச் சங்கத்தலைவர் திரு. பிலிசல் சமரரட்ன் ஆகியோர் சிறப்புரைகளாற்றுவார்கள்.

ஆராய்ச்சிக் கட்டுரைகளாக, “வாசகர் நோக்கில் உசாத்துணையும் நூலகங்களும்” என்றும் தலைப்பில் யாழ். பல்கலைக்கழக வரலாற்றுத்துறைத் தலைவர் பேராசிரியர் கா. இந்திரபாலா பேசுவார். “யாழ்ப்பாணத்தில் நூலகவியல்கம் - இன்றும்” என்றும் எழுப்பொருளில் யாழ். பல்கலைக்கழக நூலகத்தைச் சேர்ந்த திரு. ஆர். சிவநேரச்செல்வன் பேசுவார்.

“பாடசாலை நூலகங்களின் பிரச்சனைகள் சிலகுறிப்புகள்” என்னும் விடயம் பற்றி இலங்கை நூலகச்சங்க ஆட்சிக்குழு உறுப்பினர் திரு. சா. மாணிக்கவாசகர் பேசுவார். “உசாத்துணை நூலகங்கள் இன்றும் நானையும்” என்ற விடயம்பற்றி யாழ். பல்கலைக்கழக நூலகர் திரு. ஆர். எம். தம்பையா கட்டுரை சமர்ப்ப்பார்.

“பொதுசன நூலகங்கள் பிரச்சனைகளும் அவற்றிற்கான வழிவகைகளும்” என்னும் தலைப்பில் பல்வேழில் நுட்பக் கல்லூரி விரிவுகரையாளர் திரு. வே. இ. பாக்கியநாதன் பேசுவார்.

“பல்கலைக்கழக நூலகங்கள் வளர்ச்சிப் போக்கும் தேவைகளும்” என்னும் பொருளில் யாழ். பல்கலைக்கழகத்தின் உதவி நூலகர் திரு. சிவனையா ஜீவன் பேசுவார். “யாழ்ப்பாணத்தில் அறிவியல் ஆவண ஆக்க நிலையம்- அதன் அவசியமும் சாத்தியக் கூறுகளும்” என்ற தலையங்கத்தில் யாழ். பல்கலைக்கழக உதவி நூலகர் திருமதி ஆர். பராஜசிங்கம் பேசுவார்.

முத்தமிழ் வெளியீட்டுக் கழகம் அளித்த பாராட்டு

முத்தமிழ் வெளியீட்டுக் கழகத்தினர் கடந்த ஓயிற்றுக்கிழமை யாழ். மாநகரசபை உறுப்பினர்கள் திரு. சி.தியாகராஜாவுக்கும், திரு. ஆ. துரைராசுநிக்குக்கும் பாராட்டுத் தேனீர்விருந்தும் அளித்துக் கேளாவித்தந்தம். இந் நிகழ்ச்சியில் எழுத்தாடிகள், தொழில் அதிபர்கள், விரிவுரை யாளர்கள் போன்ற பிரமுகர்களுடன் “சேதுபந்தனம் நூலின் ஆசிரியர் திரு. த. கனகரத்தினம், ஓய்வுபெற்ற தலைமை ஆசிரியரும் தமிழ் அறிந்த சிங்கள எழுத்தாளருமான திரு. டி. பி. நானாயக்கார ஆசிரியர்களும் வந்திருந்தனர். யாழ்ப்பாணம் மாநகர முதல்வர் திரு. இராசாவிசுவநாதன், யாழ்ப்பாணம் பாராளுமன்ற உறுப்பினர் திரு. வெ. யோகேஸ்வரன் ஆகியவர்கள் சிறப்பு விருந்தினர்களாகக் கலந்து கொண்டனர். (7-ம் பக்கம் பார்க்க)

‘அலவி’ தாக்கப்பட்டதற்கு இளைஞர்பேரவை கண்டனம்

(யாழ்ப்பாணம்)
எதிர்க்கட்சிகளின் தொழிற் சங்கக் கூட்டுக்கமிட்டி மேற்கொண்ட யாழ்ப்பாணம் பட்டினிபோது சுதந்திரக்கட்சித் தொழிற்சங்கத்தலைவர் ஜனாதிபதியை அழைத்து, மற்றும் தொழிற்சங்கவாதிகள் மூலம், தொழிற்சங்கம் பத்திரிகைப் பணியை நிறுத்தி, இளைஞர்பேரவை தாக்கப்பட்ட சம்பவத்திற்கு இக்கமிட்டியின் அரங்கேற்றம் பற்றியும் அறிவிப்புகளும்!

இவ்வாறு தமிழ் இளைஞர்பேரவையினர் விடுத்துள்ள அறிக்கையில் தெரிவித்துள்ளனர். அவ்வறிக்கையில் மேலும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளதாவது: “முன்பறிவித்தல் கொடுக்கப்பட்டு, அதன்பின்னரே அமைதியான முறையில் ஆர்ப்பாட்டம் நடைபெற்றது. ஜனநாயகம், தார்மிகம் என்று பேசும் ஆட்சி, ஆர்ப்பாட்டம் செய்வோரையும் பாதுகாக்கவேண்டிய பொறுப்பு உள்ளதாகும். இதைவிட்டுத் தொழிலாளர் தாக்கப்படும்போது ‘பூனைக் கும்பத்தோழன்பாலுக்கும் காவல்’ என்பதுபோன்று, அரசாங்கத்துக்கொண்டிருப்பதும் - பொலிசார் கண்காணிப்பதும் நடவடிக்கையில் ஈடுபடும் வன்மையாகக் கண்டிக்கத்தக்கது. இவ்வாறான நிலைமை இலங்கை முதலாளித்துவ-

பாளிஸப் பாதையில் சென்று கொண்டிருப்பதையே எடுத்துக் காட்டுகின்றது.

“ஆவலான நிலைமை 1976-ம் ஆண்டு காலிமுக்கத்தில் தமிழ் அரசியல் கட்சிகள் சத்தியாகிரகப்போராட்டம் நடத்தியபோது நிகழ்ந்தது. இன்று தாக்கப்படுபவர்களின் கட்சியே அன்று ஆட்சியில் இருந்தது. பாராளுமன்றம் கட்டிடத்தில் நின்ற தாக்குதலை அக்கட்சியினர் பார்க்கும் கொண்டு நின்றனர். கேலியும் செய்தனர். அன்று தமிழர்களுக்கு நடந்தது இன்று சிங்களவர்களுக்கும் நடக்கின்றது. தமிழர்களை நகர்த்தக் கொண்டு வருவதும் சட்டங்களையே பின்னர் சிங்களத்தொழிலாளரையும் நகர்த்தப் பயன்படுத்தப்படுகின்றது.

“இந்நிலைமையை மாற்ற தென்னிலங்கையில் இன்று எதிர்க்கட்சிகள் அனைத்தும், தொழிற்சங்கங்கள் அனைத்தும் தமிழ் நாட்டினத்தின் சுயநிர்ணய உரிமையை நிபந்தனையற்ற முறையில் அக்கீரிக்கவேண்டும். இதனால் தற்போது தற்போது மக்களையும் போராட்டத்தில் ஊன்றுகொடுக்க முடியும் இதைச் சிங்கள அரசியல் கட்சிகளோ அன்றி மக்களோ உணரும் காலம் எப்போதோ? (சொ)

மட்டுநகரில் பாடப்புத்தக விநியோகம் தேசியவைபவம்

(மட்டக்களப்பு)
மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் உள்ள பாடசாலைகளுக்கு இவ்வச பாடப்புத்தகங்கள் விநியோகம் செய்யவந்து சம்பந்தமான வேலைகள் நடைபெற்று வருகின்றன. இவ்வேலைகளை கல்விப் பணிப்பாளர் திரு. பி. வி. ஜி. சமரஜீவ, பிரதம கல்வி அதிகாரி திரு. ஏ. ஜே. சற்குணராஜா ஆகியோர் மேற்பார்வை செய்துவருகின்றனர்.

பாடசாலைகளுக்குத் தேவைபடுகின்ற புத்தகங்களின் தொகைகள் அதிபர்களால் வட்டாரக் கல்வி அதிகாரிகள் மூலம் திரட்டப்பட்டுள்ளன. அதன்பிரகாரம் வழங்கப்படுகின்ற புத்தகங்களை வட்டாரக் கல்வி அதிகாரிகள் பொறுப்பேற்று விநியோகம் செய்வார்கள். இதன் பிரகாரம் திரு. க. யோ. முத்துராஜா மட்டக்களப்பு வடக்கு கல்வி அதிகாரி கு. ம. சிவநேச

ராஜா மட்டக்களப்பு தெற்கு கல்வி அதிகாரி திரு. ரி. மனோகரன் பட்டினிப்பு கல்வி அதிகாரி திரு. கே. செபரத்தினம், கங்குடா கல்வி அதிகாரி ஆகியோர் பொறுப்பேற்று பாடசாலை அதிபர்களிடம் ஒப்படைப்பார்கள், அதிபர்கள் தங்கள் பாடசாலைக்கு புத்தகங்களைக் கொண்டு செல்ல வாகனவசதிகளை கல்வி இலாகா ஒழுங்கு செய்துள்ளது. இத்துடன் வேண்டிய உதவிகள் வழங்கப்படும். இவ்வாறு மட்டக்களப்பு மாவட்ட பாடசாலைகளுக்கு விநியோகிக்கப்பட வேண்டிய புத்தகங்கள் இவ்வாறும் வந்துகொண்டுவரும். இப்புத்தகங்களை நானே கொள்வனவு செய்து நற்கான ஏற்பாடுகளை மட்டுநகர் கல்வி இலாகாவின் மேற்கொண்டு

வ. பொ. ச. ஊழியருக்கு புதிய இடமாற்றத் திட்டம்

புதிய பஸ் சேவைகளும் விரைவில் ஆரம்பிக்கப்படும் பிராந்தியத் தலைவர்களுக்கும்

[யாழ்ப்பாணம்]
வடபிராந்திய போக்குவரத்துச் சபை கல்கண்டி பிரதேசங்களிலும், குடியேற்றத்திட்டங்களுக்கும் புதிய பஸ் சேவைகளை ஆரம்பிக்கவுள்ளது.

வடபிராந்திய போக்குவரத்துச் சபைத் தலைமைச் செயலகத்தில் நடைபெற்ற பத்திரிகையாளர் மகராட்டில் வடபிராந்திய போக்குவரத்துச் சபைத் தலைவர் திரு. டட்டில்குணசேகரா மேற்கண்டவாறு கூறினார்.

இம்மகராட்டில் வடபிராந்திய போக்குவரத்துச் சபை முகாமையாளர் திரு. குணரத்தின பண்டா, இயக்குமகரமை யாளர் திரு. கே. நாமரத்தினம் ஆகியோரும் கலந்துகொண்டனர்.

திரு. டட்டில்குணசேகரா மேலும் கூறியதாவது: பஸ்வில் வேலை செய்பவர்களும், பிரயாணிகளும் மிகவும் அன்பாகப் பழகவேண்டும். பஸ்ஸில் இடம் இருக்கும் போது பிரயாணிகளை ஏற்றிச் செல்லவேண்டாம். பஸ்ஸில் வேலைசெய்யும் ஊழியர்கள் மீது சமூக நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டுத் தண்டனை வழங்கப்படும்.

வடபிராந்திய போக்குவரத்துச் சபையினர் 78ம் ஆண்டு 60 லட்சம் ரூபாயை நிகரவாயமாக எதிர்பார்த்தனர். முதல் 6 மாதம் வரை 15 லட்சம் ரூபாயை மட்டும் கிடைத்தது. அதன்பின் எண்ணெயிலை அதிகரித்ததால் எதிர்பார்த்த வாயம் கிடைக்கவில்லை. கடந்த நான்கு மாதங்களாகத்தான் வடபிராந்தியத்தில் கூடுதலான பஸ்கள் சேவை வருகின்றனர்.

புத்தகங்கள் 18ம் திசைமீழும் கப்படும். அன்றைய வைபவம் தேசிய வைபவமாக சபா சாலைகளில் நடைபெறும் என்றும் எதிர்பார்க்கும். இத்தகைய ஏற்பாடுகளை பாடசாலை அதிபர்கள், பாடசாலை அதிபர்களுக்கு உத்தியோகத்தர்கள், பழைய மாணவர்கள், சமூக ஸ்தூலப்பணிகள் ஆகியவற்றிடம் இருந்து மேற்கொண்டு வருகின்றனர்.

இடமாற்றம்

வடபிராந்தியத்தில் நில அபிவிருத்திப் பணிகளை மேலதிகமாக ஊழியர்கள் இருக்கிறார்கள். இவர்கள் அதிர்ஷ்டக்கீட்டின் மூலம் தெரிந்தெடுக்கப்பட்டு வேலையிடங்களுக்கு மாற்றப்படுவார்கள்.

மன்னார், புல்லைத்தீவு, வலையா, போன்ற கல்விப் பிரதேசங்களில் சிலர் தொடர்ந்து வேலை செய்துவருகின்றனர். இவர்களின் கஷ்டத்தைப் போக்குமுகமாக ஒரு திட்டம் வகுக்கப்பட்டுள்ளது. அத்திட்டத்தின் மூலம், சகலரும் வடபிராந்தியத்திலுள்ள 7 டிப்டி போக்குவரத்து மாற்றம் செய்யப்படுவர். இத்திட்டத்தால் ஒருவருமே தொடர்ந்து ஒரு இடத்தில் வேலைசெய்யவேண்டிய வேண்டிய நிலைக்கு ஆளாக மாட்டார்கள்.

கல்வித்துரையாடல் ஏழு டிப்போட்டிங்ஸ் வேலைசெய்யும் அதிகாரிகளும் தொழிலாளர்களும் ஒவ்வொரு வெள்ள்சீழ்மையும் மாலை 2 மணி முதல் 4 மணி வரை தாமது டிப்போக்களில் சந்தித்துக் கலந்துரையாடுவார்கள். இக்கலந்துரையாடலின் போது சில பிரச்சனைகளுக்குத் தீர்வுகாணப்படும்.

தொழிற்சங்கத் தலைவர்கள் மூன்று என்னைச் சந்தித்து தொழிலாளர் பிரச்சனைகளை எடுத்துக்கூறவும் சந்தர்ப்பம் வழங்கப்பட்டுள்ளது.

கடந்தகாலங்களில் ச. பொ. ச. வின் இயக்குநர் சபைக் கூட்டம் யாழ்ப்பாணத்தில் மட்டுமே நடைபெற்றது. இப்போது அந்த நிலமாற்றப்பட்டு எதிர்காலத்தில் 7 டிப்டி போக்களில் இயக்குநர் சபைக் கூட்டங்கள் நடத்தப்படும்.

புதிய பஸ் சேவைகளும் விரைவில் ஆரம்பிக்கப்படும் பிராந்தியத் தலைவர்களுக்கும்

யில் ஈடுபடுத்தப்பட்டுள்ளன. அதுமட்டுமல்லாமல் கூடுதலான பிரயாணத்தை மேற்கொள்ளக்கூடியதாக இருக்கிறது. டிப்போக்களில் முதலடைந்து முடங்கிவிட்ட பஸ்களின் எண்ணிக்கையும் இப்போது குறைந்துவிட்டது. அ. இ. ச. சபைக்கு கூடுதலான வருமானம் கிடைக்கிறது.

உயர் அதிகாரிகளின் இருந்து சிறுநாழியர்வரை ஒற்றுமையாக ஒரே உருமடம்போல் செயல்படுவதென்தான் இது முடிவாகிறது.

புதிய பஸ் சேவைகளும் விரைவில் ஆரம்பிக்கப்படும் பிராந்தியத் தலைவர்களுக்கும்

கடந்தவாரம் இயக்குநர் சபைக் கூட்டம் ஒன்றை புல்லைத்தீவில் நடாத்தியுள்ளோம். அதுமட்டுமல்லாமல் புல்லைத்தீவு டிப்போவின் பிரச்சனைகளை நேரில் கண்டு கேட்டும் அறியக்கூடியதாக இருந்தது.

பஸ்ஸிக்கூட்டப்பின்னை விவரம், உத்தியோகத்தர்கள் வரும் போக்குவரத்து இடமாற்றம் கடினமாக தீர்க்கும் நோக்குடன் பாடசாலைகளை, ஏனைய காரியாலயங்கள் ஆரம்பிப்பதற்கு ஒரு மணித்தியாலயத்திற்கு உடனடியாக ஆரம்பித்து அவற்றை முனை தற்கு ஒரு மணித்தியாலயத்திற்கு முன் மூடும் படி பாடசாலை அதிபர்களுக்கு வேண்டுகோள் விடுத்தோம். ஆனால் காரியாலயங்கள் ஆரம்பிப்பதற்கு அரை மணித்தியாலயத்திற்கு முன் பாடசாலைகள் ஆரம்பமாகி அவற்றை முனை தற்கு அரை மணித்தியாலயத்திற்கு முன் பாடசாலைகள் மூடப்படுகின்றன. அதுமட்டுமல்லாமல் அந்த வேலை போக்குவரத்து இடமாற்றம் நெருக்கடியைத் தீர்க்க முடியவில்லை.

பெற்றோர்கள் விருப்பியல் பாடசாலைகளை ஒரு மணித்தியாலயத்திற்கு முன்பே ஆரம்பித்து மூட முடியும். இதனால் பின்னடைவானதுமே எனையோரதும் போக்குவரத்து வசதிக்கு வழிவகுக்க முடியும். வடபிராந்தியத்தில் கடமையில் ஈடுபட்ட சாரதிகளில் ஒருவர் மட்டுமே தமது கடமை நேரத்தில் பதப்பாணத்தில் இருந்தால் எக் கண்டுபிடிக்கப்படும் தற்காலிகமாக வேலைநீக்கம் செய்யப்பட்டுள்ளார். (சொ)

சீல நிமிடங்களில் கிருமியீடைகளை ஒழிப்பது எக்கலக்ஸ்-25

தேயிலை, நெய், பருத்தி, களி மரங்கள், காப்பரி மற்றும் பலிர்களில் பாதிக்கப் பெரிசு செய்யப்படுகிறது.

பரந்த செவ்வாய் தன்மை உடையது. புரணு பரணு சிவ தலை தெளித்தால் போதும்.

இறக்குமதியாளர்கள்:
ஏ. பவர் அன்ட் கம்பனி லிமிட்டெட்
82, தென்மேல் வீதி, கொழும்பு 13.

வாடிக்கையாளர்கள், வர்த்தகப் பெருமக்கள் அனைவருக்கும் எமது பொங்கல் நல்வாழ்த்துக்கள்!

கைபிறந்தால் வழிபிறக்கும் ஆகையால் இம்மாதம் உங்களுக்கு எப்படி என்பதை தெரிந்துகொள்ள கொக்குவில் பிரம்மஸ் இ. வெங்கடேச ஐயர் அவர்கள் மாநில வெளிப்பாடான

சோதிட பரிபாலினி
பன்விரு ராசிகளுக்கும் விலை ரூபா 2/-
ஒரேபார்வையில் நான், நட்சத்திரம், சுபநேரம், விடுமுறை தினங்கள் ஆகியவையுடன் வெளிவந்து விற்பயாகிறது

இரகுநாதையரின் பன்சாங்கக் கலண்டர்
விலை ரூபா 5-50
கைக்கடக்கமானது! நான், நட்சத்திரம், சுபநேரம் ஆகிய இன்னும் பலவற்றை உள்ளடக்கியது. ஒரு நாளைக்கு ஒரு பக்கம்.

இரகு டயறி விலை ரூபா 8-50
சோதிட விலாச புத்தகசாலை,
46, பெரியகடை, யாழ்ப்பாணம். [தொலைபேசி: 8083]

சாரதா ஸ்ரோர்ஸ் & புத்தகசாலை,
2, பஸ்நிலையம், (ஆஸ்பத்திரி வீதி) யாழ்ப்பாணம்.

மாக்மிலன் புத்தகசாலை,
67, ஆஸ்பத்திரி வீதி, [ஸ்ரேசன் சந்தி] யாழ்ப்பாணம்.

அன்னபூரணம் கொலை வழக்கு:

“மர்சாளின் செத்தவீட்டு செலவிற்கு சங்கிலியை விற்பதாக எதிரிகூறினர்”

நகைக்கடைக்காரர் சாட்சியம்

(யாழ்ப்பாணம்)
 கரம்பகம் மிருக விலை வந்து மர்சாள இறந்துவிட்டார் என்றும் செத்தவீட்டுச் செலவிற்கு சங்கிலியை விற்பதாக போகிறேன் என்றும் எதிரிகூறினார் என்றும் கூறினர்.
 அன்னபூரணம் கொலை வழக்கில் சாட்சிய மளித்த சாவகச்சேரி வி. எம். கணபதிப்பிள்ளை நகைக்கடை உதவி விற்பனையாளர் த. இராமலிங்கம் மேற்கண்டவாறு கூறினர்.
 இவ்வழக்கு நேற்று ஐந்தாவது தினமாக யாழ், மேல்நீதிமன்றத்தில் நீதிபதி ஜெ. எம். ஜியில் முன்னிலையில் நடைபெற்றது.
 இவ் வழக்கில் 1976ம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 8-ம் திகதி கரம்பகத்தில் 21 வயதான அன்னபூரணம் என்ற இளம் பெண்ணைக்கொலை செய்ததாகவும் அதே இடத்தில் அதே நேரத்தில், அன்னபூரணத்தின் உடலிலிருந்து ஆபரணங்களை கொள்ளையடித்ததாகவும், சி. செல்வநாயகம் மீது குற்றம்சாட்டப்பட்டுள்ளதாக கூறினார்.
 எதிரிகூறிய சட்டத்தரணி எஸ். லோகேஸ்வரன், சட்டத்தரணி செல்வி ஜேனுகாராஜாத்தின் அனுசரணையுடன் ஆஜரானார். அரசு தரப்பில் சட்டத்தரணி ஆர். தவராசா வழக்கை நடத்தினார்.
 விசாரணையைப் பார்ப்பதற்கு நீதிமன்றத்தின் உள்னையும் வெளியேயும் மக்கள் பெருந்திரளாக திரண்டுடிருந்தனர்.
 த. இராமலிங்கம் சாட்சிய மளிக்கையில் மேலும் கூறியதாகவது:-
 76ம் ஆண்டு நான் சாவகச்சேரியில் நகைக்கடையில் உதவி விற்பனையாளராக இருந்தேன். மார்ச் 22ம் திகதி இன்ஸ்பெக்டர் நாதனும் பொலிசாரும் வந்தனர், அவர்களுடன் விலை. கே: சங்கிலியை பொலிசாரின் விற்பனைக்கு வைத்தீர்? ப: ஆம். கே: அது புதிய சங்கிலியா? ப: பாலித்தசங்கிலி. கே: புதிய சங்கிலிக்கும் பழைய சங்கிலிக்கும் வித்தியாசம் தெரியுமா? ப: ஆம். கே: இந்தச் சங்கிலி மிகவும் நெருக்கமாகச் செய்யப்பட்டுள்ளது? ப: ஆம். கே: இதற்குள் உள்ள ஊத்தைகளை எடுக்கமுடியுமா? ப: அகிட்டு போட்டுக் கழுவி எடுக்கலாம். கே: அகிட்டு போட்டுக் கழுவும் வழக்கம் உண்டா? ப: அப்படியில்லை. கே: அப்படியானால் ஏன் அகிட்டு போட்டுக் கழுவவேண்டும் என்றீர்? ப: தவறுதலாகச் சொல்லி விட்டேன். கே: பொலிசார் எத்தனை யாந்தேதி வந்தார்கள்? ப: 22 தேதி, கே: நீசீட் புத்தகத்தை நீராகக் கொடுத்தீரா? ப: பொலிசார் கேட்டனர் கே: பொலிசார் எதிரியுடன் வந்தபோது யாரைக் கூட்டிவருகிறார்களென நினைத்தீர்? ப: இவ்வாறு சங்கிலி விற்பனையாளர் களவுப் பிரச்சனை நடந்திருக்கும் என நினைத்தோம். கே: உடனடியாகப் பொலிசாரிடம் சங்கிலியைக் கொடுத்தாரீர்? ப: ஆர். கே: நீசீட் புத்தக நம்பர் உபக்கு எப்படி குரூபகமிருந்தது? கே: பொலிசாரிடம் நீசீட் புத்தகத்தைக் கொடுத்தபோது நம்பரைக் குறித்துவைத்திருந்தேன்.

ரும் வந்தனர், அவர்களுடன் விலை. கே: சங்கிலியை பொலிசாரின் விற்பனைக்கு வைத்தீர்? ப: ஆம். கே: அது புதிய சங்கிலியா? ப: பாலித்தசங்கிலி. கே: புதிய சங்கிலிக்கும் பழைய சங்கிலிக்கும் வித்தியாசம் தெரியுமா? ப: ஆம். கே: இந்தச் சங்கிலி மிகவும் நெருக்கமாகச் செய்யப்பட்டுள்ளது? ப: ஆம். கே: இதற்குள் உள்ள ஊத்தைகளை எடுக்கமுடியுமா? ப: அகிட்டு போட்டுக் கழுவி எடுக்கலாம். கே: அகிட்டு போட்டுக் கழுவும் வழக்கம் உண்டா? ப: அப்படியில்லை. கே: அப்படியானால் ஏன் அகிட்டு போட்டுக் கழுவவேண்டும் என்றீர்? ப: தவறுதலாகச் சொல்லி விட்டேன். கே: பொலிசார் எத்தனை யாந்தேதி வந்தார்கள்? ப: 22 தேதி, கே: நீசீட் புத்தகத்தை நீராகக் கொடுத்தீரா? ப: பொலிசார் கேட்டனர் கே: பொலிசார் எதிரியுடன் வந்தபோது யாரைக் கூட்டிவருகிறார்களென நினைத்தீர்? ப: இவ்வாறு சங்கிலி விற்பனையாளர் களவுப் பிரச்சனை நடந்திருக்கும் என நினைத்தோம். கே: உடனடியாகப் பொலிசாரிடம் சங்கிலியைக் கொடுத்தாரீர்? ப: ஆர். கே: நீசீட் புத்தக நம்பர் உபக்கு எப்படி குரூபகமிருந்தது? கே: பொலிசாரிடம் நீசீட் புத்தகத்தைக் கொடுத்தபோது நம்பரைக் குறித்துவைத்திருந்தேன்.

ரும் வந்தனர், அவர்களுடன் விலை. கே: சங்கிலியை பொலிசாரின் விற்பனைக்கு வைத்தீர்? ப: ஆம். கே: அது புதிய சங்கிலியா? ப: பாலித்தசங்கிலி. கே: புதிய சங்கிலிக்கும் பழைய சங்கிலிக்கும் வித்தியாசம் தெரியுமா? ப: ஆம். கே: இந்தச் சங்கிலி மிகவும் நெருக்கமாகச் செய்யப்பட்டுள்ளது? ப: ஆம். கே: இதற்குள் உள்ள ஊத்தைகளை எடுக்கமுடியுமா? ப: அகிட்டு போட்டுக் கழுவி எடுக்கலாம். கே: அகிட்டு போட்டுக் கழுவும் வழக்கம் உண்டா? ப: அப்படியில்லை. கே: அப்படியானால் ஏன் அகிட்டு போட்டுக் கழுவவேண்டும் என்றீர்? ப: தவறுதலாகச் சொல்லி விட்டேன். கே: பொலிசார் எத்தனை யாந்தேதி வந்தார்கள்? ப: 22 தேதி, கே: நீசீட் புத்தகத்தை நீராகக் கொடுத்தீரா? ப: பொலிசார் கேட்டனர் கே: பொலிசார் எதிரியுடன் வந்தபோது யாரைக் கூட்டிவருகிறார்களென நினைத்தீர்? ப: இவ்வாறு சங்கிலி விற்பனையாளர் களவுப் பிரச்சனை நடந்திருக்கும் என நினைத்தோம். கே: உடனடியாகப் பொலிசாரிடம் சங்கிலியைக் கொடுத்தாரீர்? ப: ஆர். கே: நீசீட் புத்தக நம்பர் உபக்கு எப்படி குரூபகமிருந்தது? கே: பொலிசாரிடம் நீசீட் புத்தகத்தைக் கொடுத்தபோது நம்பரைக் குறித்துவைத்திருந்தேன்.

யோலிசார் வந்தனர் சாவகச்சேரி நகைக்கடை உரிமையாளரான அப்துல் ரஹிம் சாட்சியமளிக்கையில் கூறியதாகவது: சாவகச்சேரியில் நகை வியாபாரம் செய்கிறேன். பொலிசார் கடைக்கு வந்தார்கள். அவர்களுடன் எதிரியும் வந்தார். எதிரி என்ன சாமான் விற்பனையைப் போலிசார் கேட்டார்கள். இப்பி ஓன்றும். சின்ன மோதிரமும் விற்பதாகச் சொன்னேன். கால் பவுணும், மூன்றரை மஞ்சாடியும் இருந்தது. என்னிடம் வாங்கக் காசில்லை. வேறு மோதிரம் கேட்டார். கால் பவுணில் மோதிரமும், 17 ரூபா மிச்சக் காசும் கொடுத்தேன்.
 76 மார்ச் 9 தேதி செல்வநாயகம் நகைக்கடை மணிக்ரமில் 1 மணிக்ரமில் எதிரி வந்தார்.
 (கம பாரக்க)

இந்திய மந்திரிசபை

- திருமதி இந்திரா காந்தி- பிரதமர்.
- ஆர். வெங்கட்ராமன்- நிதி, தொழில்.
- பி. சி. சேத்தி- விடையாட்டி, மராமத்து, பெற்றோலியம், இரசாயனம்.
- ஏ. பி. ஏ. கனிகாள் சௌத்- எரிசக்தி, நீர்ப்பாசனம், நிலக்கரி
- பி. சங்கராஜந்த்- கல்வி, சுகாதாரம், சமூகநலம்
- பிஷ்மா நாராயணசிங்- பாராளுமன்ற அலுவல்கள், தகவல் தாட்பு.
- பிரணாட் முகர்ஜி- வர்த்தகம், எஃகு, சுங்கம், சிவில் சபை.
- ஜே. பி. பட்நாயக்- உல்லாசப்பிரயாணம், சிவில், விமானப் போக்குவரத்து, தொழிலாளர் நலன்.
- ஸயிஸ்சிங்- உள்நுகற.
- ராவ் பிரேந்திரசிங்- விவசாயம்.
- பி. வி. நாரிம்மரால்- வெளிவிவகாரம்.
- கமலபதி திரிபாதி- ரயில்வே.
- பி. சிவசங்கர்- சுட்டம், நிதி.
- ஏ. பி. சர்மா- சுட்டம், போக்குவரத்து.
- பி. வி. நரசிம்மரால், வெளிவிவகாரம்.

உதவி மந்திரிகள்

- ஆர். வி. சுவாமிநாதன்- விவசாயம்.
- ஜகன்னாத பண்டியா, நிஹார் லங்கார் (இருவர்) - நிதி
- பி. வெங்கட் சப்பா, யோகேந்திர பக்வானு (இருவர்)- உள்நுகற, பாராளுமன்ற அலுவல்கள்.
- ஹாப் ஷாஹ்- ரயில்வே, காங்கிரஸ், உல்லாசப்பிரயாணம், விமானப் போக்குவரத்து. (இருவர்)

உள்ளூராட்சி மன்ற வீடுகளை கையளிக்கும்வெயவம்இன்று

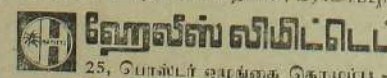
மாணியப்பாய்த் தொகுதி (பண்டத்தரிப்பு) மானியப்பாய்த் தொகுதி (பண்டத்தரிப்பு) உள்ள உள்ளூராட்சி மன்றங்களுக்குச் சொந்தமான வாடகை வீடுகளை அவற்றில் வாடகைக்கு குடியிருக்கும் மக்களுக்கு சொந்தமாக கையளிக்கும் வெயவம் இன்று முற்பகல் மாணியப்பாய் பட்டினசபை மண்டபத்தில் வலி தென்மேற்கு உதவி அரசாங்க அதிகார தலைமையில் நடைபெற்றது. மாணியப்பாய்த் தொகுதி எம். பி. திரு. வி. தர்மலிங்கம் இவ்விழாவில் பிரதம அதிபியாகக் கலந்து கொண்டு இவ்வீடுகளை உத்தியோக பூர்வமாக கையளிப்பார். வலி தெற்கு உதவி அரசாங்க அதிகாரி திரு. கே. வி. செபதாயக் முன்னாள் மாணியப்பாய் பட்டினசபைத் தலைவர் திரு. எஸ். முத்துக்கமராசாமி. முன்னாள் கன்னடக சட்டசபைத் தலைவர் திருநாகலிங்கம், முன்னாள் மாணியப்பாய்க் கிராமசபைத் தலைவர் திரு. சி. மார்க்கண்டு ஆகியோர் உட்படப்பலர் இவ்விழாவில் உரையாற்றினார்கள்.
 மாணியப்பாய் பட்டினசபையின் 3 வீடுகளும், மாணியப்பாய் கிராம சபையின் கல்லுண்டாய்க்குடியேற்றத் திட்டத்தின் கீழ் 16 வீடுகளும், கன்னடகம் பட்டினசபையின் 15 வீடுகளும் இவ்விழாவில் அதன்

குடியிருப்பாளர்களுக்குச் சொந்தமாகக் கையளிக்கப் படவுள்ளது. [இ]

வட்டுக்கோட்டை [பண்டத்தரிப்பு] வட்டுக்கோட்டைத் தொகுதியிலுள்ள உள்ளூராட்சி மன்றங்களின் வாடகை வீடுகளை பதில் குடியிருப்பாளர்களுக்கு வழங்கும் வெயவம் இன்று சங்காலை கலாச்சார மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளது. இவ்விழாவில் பிரதம அதிபியாக வட்டுக்கோட்டைத் தொகுதி எம். பி. திரு. தா. திருநாவுக்கரசு கலந்துகொள்வார்.
 சங்காலைப் பட்டினசபையின் நிர்வாகத்திலுள்ள 21 வீடுகளும், அரசாங்க கிராம சபையின் நிர்வாகத்திலுள்ள 6 வீடுகளும் இவ்விழாவில் அதன் குடியிருப்பாளர்களுக்கு சொந்தமாக்கப்படும், வலி தெற்கு உதவி அரசாங்க அதிகாரி திரு. எம். பி. திரு. தா. திருநாவுக்கரசு கலந்துகொள்வார்.
 (மன்னார்) மன்னாரிலும், போலையிலும் சாப்பாட்டின் விலை அதிகரித்துள்ளது. தற்போது முழுச்சாப்பாடு 4 ரூபா 50 சதமாகவும் அரைச் சாப்பாடு 4 ரூபாவாகவும் விற்பனை செய்யப்பட்டுகிறது.

விசேட வெகுமகி

பிறிதில் அன்ட் ஸ்ட்ராடர்ஸ் இயந்திரத்தான் ஒரு பம்பைக் கொள்வனவு செய்யும் ஒவ்வொரு விவசாயிக்கும் 50/- ரூபா பெறுமதிபுள்ள விசேட வெகுமதி உரிமைச் சீட்டு ஒன்றை வழங்க முன்வந்துள்ளோம். இந்த உரிமைச் சீட்டைக் கொண்டு, விவசாயிகள் தங்களின் அபிமானமுள்ள ஹேக்கெம் விவசாய இரசாயனப் பொருட்கள் ஹேக்கெம் வியாபாரிகளிடம் கொள்வனவு செய்யலாம்.
 இயந்திரம் வாங்கிய பற்றுச்சீட்டையும் உதிரியாகப் புத்தகத்தையும் எமக்கு அனுப்பிடுவீர் போதும். உடனடியாக நாம் அந்த பற்றுச் சீட்டையும் உதிரியாகப் பதிவேட்டில் புத்தகத்தையும் சேர்த்து விசேட வெகுமதி உரிமைச் சீட்டொன்றை உங்களுக்குப் பதிவுத் தபாலில் அனுப்பி வைப்போம்.
 இப்பரிசீலிப்பு 15. 11. 79 இலிருந்து 31. 3. 80 வரையிலும் நடைமுறையிலிருக்கும்.
 விபரங்களுக்குத் தொடர்பு கொள்க : பொறியியல் விற்பனை, பராமரிப்புப் பகுதி, BRIGGS & STRATTON, வேறுஸீஸ் லிமிட்டெட், 25, பொன்னார் ஒழங்கக் கொழும்பு - 10, தொலைபேசி: 96331 - 6.
 பம்பு வியாபாரிகளுக்கும் விசேட சன்மாணம்! உங்களுக்கு விற்பனை செய்யப்படும் பம்புகளுக்கு நாம் வழங்கும் ஒவ்வொரு 25 விசேட வெகுமதி உரிமைச் சீட்டுகளுக்கும் உங்களுக்கு ரூபா 500/- சன்மாணம்!



வெளிநாட்டுப் படை வெளியேற்றம்:

ஐ.நா. தீர்மானம் ஆப்கான் பந்தோபஸ்துக்கு ஆபத்து

'டாஸ்' கருத்து

மாஸ்கோ, ஜன. 16 ஆப்கானிஸ்தான் தாவிவிட்டு வெளிநாட்டு துருப்புக்கள் வெளியேற வேண்டும் என்ற ஐ.நா. தீர்மானம். ஆப்கானிஸ்தானின் பாதுகாப்புக்கு ஆபத்தை விளைவிக்கும்.

இவ்வாறு சோவியத் செய்தி ஸ்தாபனமான 'டாஸ்' தெரிவித்துள்ளது.

ஆப்கானிஸ்தானில் வெளி நயட்டினர் தலைநகர் ஆபத்து நீங்கி ஆப்கானிஸ்தானின் புதிய ஆட்சியினர் கோரிக்கை விடுக்கும் பட்சத்தில் ரஷ்யப்

படைகள் வெளியேறிவிடும் என்றும் அச்செய்தி ஸ்தாபனம் தெரிவித்துள்ளது.

இந்திரா ஆட்சியில்

ஆசியாவில் அமைதியும் உறுதிப்பாடும் ஏற்படும் சீனப்பிரதமர் பாராட்டு

புதுடில்லி, ஜன. 16 பாராட்டுச் செய்தியில் தெரி வளர்ந்து வரும் சீன-இந்திய நட்புறவு திருமதி காந்தியின் ஆட்சியில் மேலும் உறுதிப்பாடும் கொண்ட நிலை வளர்ச்சி அடைய வேண்டும். இவ்வாறு சீனப் பிரதமர் திரு. குவாகுவா பெங் இந்தியப் பிரதமர் திருமதி இந்திரா காந்திக்கு அனுப்பியுள்ள

ஆற்றில்

பாய்ந்தது வான் 12 பேர் பலி

திருச்சி, ஜன. 16 திருச்சியிலிருந்து சபரிமலை சென்று திரும்பிய வான் ஒன்று வழியில் ஆற்றில் பாய்ந்ததை அடுத்து 12 யாத்திரிகர்கள் நீரில் மூழ்கிவிட்டனர் என அறிவிக்கப்பட்டது.

9 பேர் படுகாயம் அடைந்துள்ளனர். (இ)

.....

மன்னூர் இ.போ.ச. இயக்குநர் சபைத் தேர்தல்

மன்னூர் இ.போ.ச. ஊழியர்களின் இயக்குநர் சபைத் தேர்தல் இம்மாதம் 21ம் திகதி நடைபெற உள்ளது. 7 பேர் கொண்ட இடத்திற்கு 14 பேர் போட்டியிடுகின்றனர். இதில் 7 பேர் ஐ.தே.க. சார்பிலும் 7 பேர் சிறிலங்கா சுதந்திரக்கட்சி, லங்கா சமசமாஜக் கட்சி சார்பிலும் போட்டியிடுகின்றனர்.

பாக். அதிபருக்கு

இந்திரா

விசேட செய்தி

புதுடில்லி, ஜன. 16 பாகிஸ்தானில் இருக்கும் இந்தியத் தூதுவர், இந்தியப் பிரதமர் திருமதி இந்திரா காந்தி பாக் அதிபர் ஜெனரல் ஷியாவல் ஹக் குக்கு விடுத்தள்ள விசேட செய்தியுடன் மீண்டும் இஸ்லாமாபாத் திரும்பியுள்ளார்.

தமது புதிய வெளிநாட்டுக் கொள்கைக்கமைய பாகிஸ்தானுடன் எவ்விதமான நட்புறவை மேற்கொள்வது என்பது குறித்து திருமதி காந்தி தமது தூதுவருடன் பேச்சு நடாத்திய பின்னர் ஜெனரல் ஹக் குக்கான தமது செய்தியை தூதுவரிடம் கையளித்தார். (இ)

பாக்., ஈரானுக்குள்ளும் ரஷ்யா ஊடுருவலாம்

எதையும் முறியடிக்க அமெரிக்காவிடம் திட்டம் உள்ளது என்கிறார் பிரெளன்

வாஷிங்டன், ஜன. 16 ஊடுருவல் நடத்துவதற்குத் தமது நாட்டுக்கு ஏதாவது பயன் கிடைக்கும் என்று கருதும் பட்சத்தில் சோவியத் யூனியன் ஈரானுக்குள்ளும் பாகிஸ்தானுக்குள்ளும் தனது படைகளை அனுப்பும்.

இவ்வாறு அமெரிக்க வெளியுறவு அமைச்சர் திரு. ஹரோல்ட் பிரெளன் தெரிவித்துள்ளார்.

சோவியத் யூனியனின் தற்போதைய நடவடிக்கைகள் மோசமான நெருக்கடி நிலையைத் தோற்றுவித்துக்கொண்டிருக்கின்றன என்றும் அவர் கூறினார்.

சோவியத் யூனியனின் சகல நடவடிக்கைகளையும் அமெரிக்க ஆட்சியில் இந்திய - பாகிஸ்தான் உறவு மேலும் விருத்தி அடையும் என்பது எனது நம்பிக்கை. இவ்வாறு பாகிஸ்தான் அதி

பிரெளன் நடுத்தலவற்றைத் தயாராக்கி கொண்டிருந்த போது அமெரிக்க புலனாய்வுத் துறை அவதானித்துக் கொண்டிருந்தது என்றும் திரு. பிரெளன் கூறினார்.

சோவியத் யூனியனின் எந்த வித ஆக்கிரமிப்பையும் முறியடிக்கும் வகையில் அமெரிக்கா பல அசுரத்திட்டங்களைத் தீட்டிவைத்துள்ளது என்றும் அவர் கூறினார். (இ)

இந்திய-பாக். உறவு

மேலும் விருத்தி அடையும் இந்திராவுக்கு ஹக் பாராட்டு

இஸ்லாமாபாத், ஜன. 16 திருமதி இந்திரா காந்தியின் ஆட்சியில் இந்திய - பாகிஸ்தான் உறவு மேலும் விருத்தி அடையும் என்பது எனது நம்பிக்கை. இவ்வாறு பாகிஸ்தான் அதி

பர் ஜெனரல் ஷியாவல் ஹக் இந்தியம் பிரதமர் திருமதி இந்திரா காந்திக்கு அனுப்பியுள்ள பாராட்டுச் செய்தியில் தெரிவித்துள்ளார். பாகிஸ்தான் தனது அயல் நாடுகளுடன் சமாதானமாக

வும் நட்புறவுடனும் வாழவே விரும்புகிறது என்றும் ஜெனரல் ஹக் தமது செய்தியில் கூறியுள்ளார். (இ)



இப்போதோ எந்தக் தொல் கையுமில்லை...

நானும் ஒரு பிறக்கல் எஞ்சின வாங்கினேன், வரும் 365 நாடும் தொல் கையுமில்லை. என்னை? அதைத் தொல் கையுமில்லை. அது மட்டுமா? வியாபாரமும் ஒரு முழு வருட உத்தரவாதமும் அதற்குக் கிடைக்கிறது.



நான் பிறக்கல் எஞ்சின வாங்கி மூன்று வருடம் களுக்கு மேல் ஆகிவிட்டது. எனக்கும் எந்தத் தொல் கையுமில்லை. இப்போதும் அது கிறப்பாக லைவ் செய்கிறது. பாராமரிப்பும் கலப்படம், ஒரு வருடமா? மூன்று அல்லது நான்கு வருடத்துக்கும் நான் அதற்கு உத்தரவாதம் தருவேன், பாவனையும் சிக்களம், ஒரு மணி நேரம் இயங்க ஒரு போத்தல் மள்களைக் கொண்டு போதும்..



BRIGGS & STRATTON

மேலும் விபரங்களுக்கு தொடர்பு கொள்ள வேண்டிய விலாசம்: பொறியியல், விநியோக, சேவைப் பிரிவு, ஹேரல்ஸ் லிமிட்டெட், 25, பொஸ்டர் ஒழுங்கை, கொழும்பு 10, தொலைபேசி: 96331-6.



நடமாடும் பழுது பார்த்தல் சேவை

நானும் பழுதுபார்ப்புச் சேவை வண்டி, தேவையான சகல மாற்றுப்பகுதிகளும் ரொம்பக்கவிரை ஊடாக அடிக்கடி பயணம் செய்கிறது.

நாகம்ஸ் (சுண்ணாம்பு)
 தினசரி: 6-45, 10-00
 சனி, ஞாயிறு 2-45
 எம்.ஜி.ஆர்.-வாணிமீர்
ஊருக்கு உழைப்பவன்

வெஸ்லி
 (பாணிப்பாணம்)
 தினசரி: 6-30, 9-30
 சனி, ஞாயிறு 2-30
 சிவாஜி-ஜெமினி
உனக்காக நான்

இடமாற்றம்பற்றி அமைச்சரிடம் முறையீடு

(மட்டுநகர் நிருபர்)
 காரணமின்றி தொழிலாளர் இடமாற்றம் ஆட்சேபித்துநீதிமன்றத்தில் திரு. கே. டபிள்யூ தேவநாயகத்திடம் முறைப்பாடு செய்துள்ளனர்.
 அண்மையில் மட்டக்களப்பு கரடியானுறு விவசாயப்பண்ணையில் இருந்து நிரந்தரமற்ற தொழிலாளர்கள் 12 பேர் காணாமல் சிக்கப்பட்டுள்ளனர். இவ்வாறு விவசாயப்பண்ணைக்கு இடமாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளார்கள். இவ் இடமாற்றத்தினால் தாம் பாதிக்கப்பட்டிருப்பதாகவும், இவ் இடமாற்றம் காரணமின்றி வழங்கப்பட்ட மையால் இதனை ரத்து செய்யுமாறு இது 12 தொழிலாளர்களும் நீதிமன்றத்தில் திரு. கே. டபிள்யூ. தேவநாயகத்திடம் முறைப்பாடு செய்துள்ளார்கள். இவ்விடமாற்றத்தை விவசாய ஆராய்ச்சி அமைச்சர் திரு. ச. எஸ். சேனாயக்காவுடன் தொடர்பு கொண்டு ரத்து செய்வதற்கு தேவநாயகம் ஏற்பாடுகளை மேற்கொண்டு வருகிறார்!

ராணி (யாழ்ப்பாணம்) தினசரி 4 காட்சிகள்
நாகேஸ்வரராவ் - சாவித்திரி நம்பியார் - ரங்கராவ் நடித்த உள்தத்தை உருக்கும் காதல்திரையோவியம்

தேவதாஸ்

2-வது ஜனசமுத்திர வாரம்
REGAL (Jaffna) Daily at 2-00, 4-30, 7-00 & 9-30 P.m.
JAMES COBURN. Portrays a man with a mission... gathering a team of SKYRIDING daredevils to rescue a kidnapped wealthy American family!!
 They soared from the skies to stage the most daring rescue ever filmed!

SKY RIDERS

See...the most exciting, dangerous and fastest Air drama...FULL OF ACTION Co-starring: SUSANNAH YORK...ROBERT CULP and CHARLES AZNAVOUR
 Color by DELUXE
 குறிப்பு :- காட்சிகள் முன்கூட்டியே ஆரம்பமாகாதால் ரிக்கற்றுக்கு முத்துங்கள்.

வின்ஸர் (யாழ்ப்பாணம்)
 தினசரி 4 காட்சிகள்
 தினசரி: 10-30, பி. ப. 2-30, 6-30, 9-30
 ஏ. வி. எம். ராஜன், ஜெயசித்திரா, ஜெய்கணேஷ், அசோகன்

தாயில்லா குழந்தை

ராஜா (யாழ்ப்பாணம்) தினசரி 4 காட்சிகள்
 சிவாஜி, விஜயா, மரோம, தேங்காய் சினிவாசன் நடிக்கும்
 4-வது ஜனத்திரள் வாரம்

ஜெனரல் சக்கரவர்த்தி

(பட்டிமங்கலர்) டைரக்டர்: யோகானந்த்

மனோஹரா (யாழ்ப்பாணம்) தினசரி 4 காட்சிகள்
 சிவாஜி, சுஜாதா, சந்திரமோகன், கவிதா நடித்த

அந்தமான் காதலி

(வாணப்பாணம்)

வெலிங்டன் (யாழ்ப்பாணம்) தினசரி 3 காட்சிகள்
 சனி, ஞாயிறு 4 காட்சிகள்
 சிவாஜி-மஞ்சளா நடித்த

எங்கள் தங்க ராஜா (புத்தம்புதிய பிரதி-கலர்) தினசரி: 10-30, 2-30, 6-30, 9-30
 போன்: 7693

புகந்த வீடு

100-வது வெற்றித் திருநாளை நோக்கி...
 காட்சியளிக்கும் இவ்வேளையில் மொத்த வசூலாக ரூ. 375,000-00யும் தாண்டி அதிவேகமாக விரைகிறது!
சாந்தி (யாழ்ப்பாணம்) தினசரி 10-30, 2-30
 போன்: 7642 6-30, 9-45
 ஜெய்-ஸ்ரீதேவி, எம். ஆர். ராதா

டாக்லி டிரைவர்
 வண்ணத் திரையோவியம்

ஸ்ரீதர் தினசரி காலை 10-30
 (யாழ்ப்பாணம்) பி. ப. 2-30, 6-15, 9-45.
 சிவாஜி, சுஜாதா, நாகேஷ், விஜயகுமார்

தீபம்
 விவிலிபாச்சித்திரம்

அவசரகாலச்சட்ட நீக்கம் பாதுகாப்பு இயக்கம் மகிழ்ச்சி

(கொழும்பு)
 வடமாகாணத்திலும், கட்டுநாயக்கா மீனாந்த் தளத்திலும் அவசரகாலச் சட்டம் நீக்கப்பட்டமையை இலங்கை ஜனநாயக உரிமைகள் பாதுகாப்பு இயக்கம் வரவேற்றுள்ளது.
 இது தொடர்பாக இவ்வியக்கம் வெளியிட்டுள்ள அறிக்கையில் மேலும் தெரிவித்திருப்பதாவது:-
 1980ம் ஆண்டில் இலங்கையின் எந்த ஒரு பகுதியிலும் பொதுமக்கள் பாதுகாப்புச் சட்டம் அமுலில்லாதிருப்பதையே இவ்வியக்கம் விரும்புகின்றது. அவசரகாலச் சட்டம் அமுலிலிருந்து கடந்த ஐந்தரைமாதங்களிலும் அற்பமான குற்றங்களுக்குக்கூட குற்றவாதுக்குத்தண்டனைக் காளாகவேண்டியிருந்துகொண்டிருக்கின்றது. பொதுமக்கள் பாதுகாப்புச் சட்டம் மீள்பரிசீலனை செய்யப்பட்டுவருவதென்றும் இவ் இயக்கம் கேட்கின்றது. இப்பொதுமக்கள் பாதுகாப்புச் சட்டத்தின்கீழ்தான் அவசரகாலச்சட்டம் அமுல்செய்யப்படுகிறதென்பதையும் இவ்வியக்கம் கட்டிக்காட்ட விரும்புகின்றது.
 வருங்காலத்தில் இத்தகைய சட்டங்களைத் தவிர்த்து வழியில் பிரயோகிப்பதைத் தவிர்த்து மக்களுக்குப் பாதுகாப்புப் பணிக்ரம்படி அரசாங்கத்தை இவ்வியக்கம் வேண்டுகின்றது. (வெ)

இடமாற்றம் செய்யப்பட்ட தொழிலாளர்களில் சிலர் இன்னும் இடமாற்றம் செய்யப்படாத இடத்திற்கு செல்லவில்லை. எனையோர் சென்றுள்ளனர்.

பாடசாலை திறப்பு விழா இன்று

(யாழ்ப்பாணம்) யாதவ பாலர் பாடசாலை திறப்பு விழா இன்று நடைபெறும். இப்பாடசாலையை யாழ். மாநகரசபை ஆணையாளர் திரு. கே. சிவஞானம் திறந்து வைப்பார். (கொ)

முத்தமிழ்..

(3-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)
 கலாநிதி அ. சண்முகதாஸ் தலைமையில் வைபவம் நடந்தது.
 முத்தமிழ் வெளியீட்டுக் கழகத்தின் சார்பில் வாழ்த்துப்பாக்கள் பொறிக்கப்பட்ட ஒரு அழகிய மடல்கள் (மரத்தினாலானவை) வாசித்து வழங்கப்பட்டன. தலைவர் உட்பட தொழில் அதிபர் அரசாட்சினம், யாழ். மெயர், யாழ். எம்.பி., திரு. சொக்கன் ஆகியவர்கள் இரு மாநகர உறுப்பினர்களையும் பாராட்டிப் பேசினார்கள்.
 எழுத்தாளர் திரு. டானியல் பேசும்போது யாழ். பொதுநாகரத்தின் கேட்போர் கூடத்தினை கலை இலக்கிய நிகழ்ச்சிகளுக்கு கொடுத்துவரவேண்டும் என்றும் மாநகரசபை தனது எல்லைக்குள்வரும் சகல நூலக வாசிக்காலகனிலும் வைக்கக்கூடியதாக எழுத்தாளர்களின் நூல்களைத் தன் செவ்விய கணிசமான அளவில் விலக்கு வாங்கிக் கொள்ள முன்வரவேண்டும் என்றும் தேசிய ரீதியில் எழுத்தாளர்கள் எவராய் இராந்தாலும் அரசாங்கமே குறிப்பிட்ட எண்ணிக்கையில் அவர்களின் நூல்களை விலக்குவாங்கிக் கொள்ளும் விதத்தில் யாழ்ப்பாணம் எம். பி. பாராளுமன்றத்தில் வற்புறுத்த வேண்டும் என்றும் கேட்டுக் கொண்டார்.
 இரு மாநகரசபை உறுப்பினர்களும் நமக்களிக்கப்பட்ட பாராட்டுக்கு நன்றி தெரிவித்துக்கொண்டனர். - (வெ)

இன்றைய பலன்

தை மாதம் 3-ம் திகதி வியாழக்கிழமை 17-1-1980
 மேடம்: நல்ல காரியங்களை ஆரம்பிப்பதற்கு இன்று பொன்னா நான், தெரிழில் புரியும் இடத்தில் பாராட்டு தல்களைப் பெற இடமுண்டு. புத்திர விருத்தியுண்டு.
 இடம்:- மனதில் அமைதி குண்டு, எதிரிகள் எக்காளியிடுவர், பிணிக் கு இடங்கொ கொடாது இருக்கவும்.
 மிதுனம்:- இல்லத்தில் இனிமை மலரும், நேர்மை வழி நிற்பீர்கள், வெளியூர்ப் புதினமும் உண்டு.
 கடகம்: தொழிலில் தொல்லை தோன்றும். மாணவர்கள் உணர்ச்சி வசப்படா திருக்கவும். போக்குவரத்து விடயத்தில் கவனம் வேண்டும்.
 சிங்கம்: இன்று கவைதரும் நிழ்ச்சிகள் இடம்பெறலாம். மேலிடத்து உறவும் உற்சாகத்தையளிக்கும். பிதாவழி உதவியும் உண்டு.
 கன்னி: பெரியவர் ஆசீனம். இயந்திரவளர்ச்சிக் கிடமுண்டு. கவித்துறையிலும் அபிவிருத்திதென்பும்.
 துலாம்: தாராளமனப்பான்மை உருவாகும். வரவில் உயர்ச்சியுண்டு. குடும்பத்தில் கபகருமமும் இடம்பெறலாம். விநாசம்: வழக்கு விவகாரங்களைத் தவிர்க்கவும். அவசரம் வேண்டாம். பொருள் விரையமும் உண்டு.
 தனுசு: பழைய நினைவுகளால் உந்தப்படுவீர்கள். விரகத்திலே மனதில் பதியும் உடல்நலக்குறைவுமுண்டு.
 மகரம்: பணம் திறைக்கப்பலர்களுக்கு கிடமுண்டு. கைவிடப்பட்ட பொருளும் விடைக்கக்கூடும். சாந்தகுணம் சிறப்பைத் தேடித்தரும்.
 கும்பம்: உணர்ச்சிமயமான தினம். தூரத்துச்செய்தி யொன்று கவலையை உண்ட பண்ணும். உடன்பிறந்த சகோதரர்க்குக் கிடமுண்டாம்.
 மீனம்: எழுத்தாளர்களுக்கு புகழ்பரவும். இரவியலாபமும் உண்டாகலாம். முன்னேற்றமான நாள்.

ஹரன்

யாழ்ப்பாணம் எம்.ஜி.ஆர்.-லதா உலகம் சுற்றும் வாலியன் (புதிய பிரதி)

திரும்பி க.வேலுப்பிள்ளை

திரும்பி க.வேலுப்பிள்ளை

இன்றைய பலன்

தை மாதம் 3-ம் திகதி வியாழக்கிழமை 17-1-1980
 மேடம்: நல்ல காரியங்களை ஆரம்பிப்பதற்கு இன்று பொன்னா நான், தெரிழில் புரியும் இடத்தில் பாராட்டு தல்களைப் பெற இடமுண்டு. புத்திர விருத்தியுண்டு.
 இடம்:- மனதில் அமைதி குண்டு, எதிரிகள் எக்காளியிடுவர், பிணிக் கு இடங்கொ கொடாது இருக்கவும்.
 மிதுனம்:- இல்லத்தில் இனிமை மலரும், நேர்மை வழி நிற்பீர்கள், வெளியூர்ப் புதினமும் உண்டு.
 கடகம்: தொழிலில் தொல்லை தோன்றும். மாணவர்கள் உணர்ச்சி வசப்படா திருக்கவும். போக்குவரத்து விடயத்தில் கவனம் வேண்டும்.
 சிங்கம்: இன்று கவைதரும் நிழ்ச்சிகள் இடம்பெறலாம். மேலிடத்து உறவும் உற்சாகத்தையளிக்கும். பிதாவழி உதவியும் உண்டு.
 கன்னி: பெரியவர் ஆசீனம். இயந்திரவளர்ச்சிக் கிடமுண்டு. கவித்துறையிலும் அபிவிருத்திதென்பும்.
 துலாம்: தாராளமனப்பான்மை உருவாகும். வரவில் உயர்ச்சியுண்டு. குடும்பத்தில் கபகருமமும் இடம்பெறலாம். விநாசம்: வழக்கு விவகாரங்களைத் தவிர்க்கவும். அவசரம் வேண்டாம். பொருள் விரையமும் உண்டு.
 தனுசு: பழைய நினைவுகளால் உந்தப்படுவீர்கள். விரகத்திலே மனதில் பதியும் உடல்நலக்குறைவுமுண்டு.
 மகரம்: பணம் திறைக்கப்பலர்களுக்கு கிடமுண்டு. கைவிடப்பட்ட பொருளும் விடைக்கக்கூடும். சாந்தகுணம் சிறப்பைத் தேடித்தரும்.
 கும்பம்: உணர்ச்சிமயமான தினம். தூரத்துச்செய்தி யொன்று கவலையை உண்ட பண்ணும். உடன்பிறந்த சகோதரர்க்குக் கிடமுண்டாம்.
 மீனம்: எழுத்தாளர்களுக்கு புகழ்பரவும். இரவியலாபமும் உண்டாகலாம். முன்னேற்றமான நாள்.

நூ.ஒன்றே முக்கால் உச்சம் பால் மா அன்பளிப்பு

(கொழும்பு)
 உலக உணவு விவசாய ஸ்தாபனம் ஒன்றே முக்கால் உச்சம் ரூபா பெறுமதியான பால்மாலை இலங்கை அரசாங்கத்திற்கு இன்று அன்பளிப்பாக வழங்குகிறது.
 வர்த்தகப்பல்துறை அமைச்சர் திரு.லலித் அத்துலத்தமுதலி அன்பளிப்பைக் கையேற்பார். வெலிசறைபால்மாலைத் தொழிற்சாலை தீ விபத்துக்குள்ளான தன்பின்புலக உணவுவிவசாய ஸ்தாபனம் இலங்கைக்கு பால் மாலை அன்பளிப்பாக வழங்கியிருப்பது இதுவே முதல்தடவை யாகும். (வெ)

தேசிய...

(3-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)
 ஸ்ரீபுத்திர நாம் புரிந்துகொள்ளவேண்டும். இந்த வகையில் திரு. சனகரத்தினம் எடுத்தள்ள முயற்சி ஒரு தேசிய முயற்சியாக அமையும் என்றும்.
 கலாநிதி சண்முகதாஸ் தமது தலைமையுறையில் இம் மாதிரியான முயற்சிகள் என்னுடைய ஆரம்பிக்கப்பட்டிருக்க வேண்டும். அரசியல் நிகழ்ச்சிகளைக் கொஞ்சம் மறந்து மனிதாபிமான முறையிலே இந்த இலக்கிய பரிவர்த்தனையைத் தொடர்ந்து நடத்த வேண்டுமென்றார்.
 திரு. சிவநேச செல்வன் தமது வெளியீட்டுறையில் சிங்கள நூல்களைப்பற்றி அரிய சிங்கள, பெளத்த மடாலயங்களில் முயற்சி மேற்கொண்டுள்ளது. அவர்கள் கொண்டிருக்கும் ஆர்வம் தமிழ்மக்கள் மத்தியில் இல்லை.
 இந்தியாவில் இத்தப் பரிவர்த்தனை முயற்சிக்கு அரசு ஆக்கம் அளிக்கின்றது. இங்கே தனிப்பட்ட ஸ்தாபனங்களை இந்த முயற்சியை மேற்கொள்ளவேண்டியிருக்கிறது என்றார்.
 யாழ். மாவட்ட சிங்கள கல்வி அதிகாரி திரு. பெரேரா சிங்கள மகாவித்தியாலய அதிபர் திரு. என். ஆர். சி. குணவர்த்தக ஆகியோரும் மந்திரம் பலரும் பேசினார்கள்.

